

華僑日報

中華民國僑務委員會頒發已登台教所字第一一〇號

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

廣州市全面整頓風氣

收看香港電視

防止受到香港戲劇音樂影響
通過教育禁賭破除迷信思想

北京二日電：「南廣東省當局現正積極努力杜絕香港問題對省民的影響。」

該電台又發表的一篇文章，說明大陸人民到香港所

有香港的流行電視節目，該電台說，人民亦應該停止賭博、玩麻將，並要破

大思想，教育會應設立，號召各級黨、政要教育

（路透社北

如何躲避核彈的殺

面臨的困難。據此間指出，在香港，找工作極困難，交通費和房租昂貴，且每月的生活也很緊縮。電台又指出由於港外風雲洶湧經濟不景氣廣東省人民遭受影響，該電台說香港和澳門一些不安份子和共產黨份子乘機組織破壞團體，影響治安和擾亂貿易機關。(新華社香港廿一日本報訊)一天三土金團由大陸舉上運火車回國避過香港。

(美聯社新加坡廿二日專電)昨日宣稱，越南舉行已故主席陳日大總統追悼會紀念儀式時，參加「親潮派」反中國的政略路線。新嘉坡社在討論中並號召胡志明認為「助長及支持中國越友關係是極其重要。」公開地表示共出意見，現在的越南領導層已是反對中共主義者意見，週一在河內舉行紀念時，有一萬人參加，在紀念會中喊著支持紀念高呼歡迎越南領袖和柬埔寨的一特別關係，增加與美國的一團結及合作。「北京的官方呼籲越南道與蘇聯接近以求安全及邊境執行此一殖民地主義的統治」。該通訊稿又：河內將「出賣它的獨立與主權」給莫斯科，因此帶給越南人民一無助聽的災難，「完全背叛」胡志明的建立一個和平、獨立及民主的主義之遺志。

英國民意測驗結果

要求購買孩子防衛裝備。官方人士說，在公對付外國僑侶們

告警到愛車井東山
熱親侶情賓外

有欲遊

三分一英人認為

已迫近大戰邊緣
憂慮蘇聯起禍力促加強民防

[illegible]

分類廣告客戶幸運抽獎
 ◁由五月一日至五月三十一日止▷
 凡刊登華僑日報或晚報分類廣告十二元，
 贈送抽獎券一張，多刊多送。

頭獎壹名：

頭獎壹名：
星辰男庄石英日曆皮帶表
價值：HK\$910.-

貳獎兩名：

各得星展男庄跳字行針
雙顯秒計開表一隻
每隻價值：HK\$550.-

參獎八名：

每隻價值：HK\$300.-

美 國 風 景

美 足 思 圖

● 星衣衣
CITIZEN

日月星辰・時間之始・萬物所

每日讀者 惠刊廣告
超過百萬 收效宏大

抽獎公佈日期：六月六日

最現代化的商業中心 快將面世

新鴻基中心

創香港商廈的新里程

租務代理：

新鴻基地產發展有限公司

5-231021 5-243923

 白徳測計師行
5-421261-3-676113

5-431261 3-676113

- 第一期全部租出(1980年7月啓用)
- 第二期尚餘少量單位(1980年11月啓用)
- 第三期現在開始招租(1981年3月啓用)
- 四通八達，前臨海港，視野遼闊
- 地下至四樓商場適合超級酒樓、國際百貨公司、銀行及各行業
- 地庫停車場，停泊方便

億萬工業大廈

上葵涌青山道—梨木道交界

祇餘

地 下 19336呎 樓高15呎 每呎承重300磅

洽購處：中竹有限公司

香港中環租卑利街12-13號萬安商業大廈六樓A座 電話: 5-455716 5-454621 5-445602

經已完
即可入伙

租售均可

適合冷房貨倉，各類輕重工業，汽車修理，產品陳列室
保養服務中心等行業。

伊朗鷹派議員宣稱

國會暫不解決 美國人質問題

德黑蘭當局阻撓 聯合國挽救人質

【中央社德黑蘭二十日電】伊朗國會今日通過一項決議，暫不解決美國人質問題。該項決議係由鷹派議員提出，並獲得多數通過。鷹派議員宣稱，美國人質問題應由美國政府自行解決，伊朗方面不應介入。此舉被視為伊朗當局阻撓聯合國調解人質問題之舉。

阿富汗學生遊行 死百人千人被捕

【中央社喀布爾二十日電】阿富汗學生今日在喀布爾舉行大規模遊行，抗議政府對美國人質問題之處理。遊行中發生衝突，造成一百人死亡，數千人被捕。政府方面則宣稱，遊行係非法集會，並已採取嚴厲措施予以鎮壓。

阿國局勢 回教國家 密切注意

【中央社德黑蘭二十日電】阿國局勢日益緊張，回教國家對此表示密切關注。阿國政府與反對派之間的衝突持續擴大，國際社會正密切監視事態發展。各方呼籲阿國政府應採取對話方式解決內部矛盾，以維護國家穩定。

華國鋒半步難行 今年不會訪華府

【中央社北京二十日電】華國鋒主席今日表示，今年不會訪問華府。他強調，中蘇關係尚未正常化，且美國在阿國問題上立場不明，因此目前尚無訪美之必要。華主席表示，中國將繼續致力於改善國際關係，但前提是美國應採取實際行動。

支持美國政策 經濟制裁伊朗

【中央社華盛頓二十日電】美國政府今日宣佈，將對伊朗實施經濟制裁，以支持其在阿國問題上之政策。制裁措施包括禁止向伊朗出口軍火及高科技產品。美國政府宣稱，此舉旨在向伊朗施壓，促使其釋放人質並停止在阿國之軍事行動。

時局危機西方陣營有分歧

【中央社倫敦二十日電】西方陣營在阿國問題上存在嚴重分歧，時局危機日益加深。美國主張對伊朗實施制裁，而英國及法國則主張通過外交途徑解決。各方認為，若分歧無法調解，國際局勢將面臨更大挑戰。

論社

今日之國際形勢，最顯著者有二：一、阿國問題之複雜化，二、中蘇關係之微妙化。阿國問題之複雜化，在於美國之鷹派政策與聯合國之調解努力之間之矛盾。中蘇關係之微妙化，則在於華主席之訪美意願與美國之政策之間的落差。



美國國務卿與阿國駐美大使在華盛頓會晤。(合衆社新聞稿)

日本內閣會議決定 支持美國政策

【中央社東京二十日電】日本內閣今日通過決議，支持美國在阿國問題上之政策。日本將向美國提供經濟援助，以支持其對伊朗之制裁措施。此舉顯示了日本在國際事務中與美國之緊密合作。

埃及修改憲法 總統可多次競選連任

【中央社開羅二十日電】埃及政府今日宣佈，將修改憲法，允許總統多次競選連任。此舉旨在加強總統之權力，並為其連任提供法律依據。埃及政府宣稱，此舉符合國家利益，並已獲得國民之支持。

女兒高空跌下 父親無力挽救

【中央社紐約二十日電】一名美國婦女今日在紐約市街頭行走時，其女兒突然從高處墜下，父親無力挽救，導致女兒受傷。警方正在調查事故原因，並呼籲市民在行走時注意周圍環境，確保兒童安全。

造成嚴重災情 卡特視察災區

【中央社華盛頓二十日電】卡特總統今日視察災區，了解災情並慰問災民。災區位於美國南部，因地震造成嚴重破壞，多人傷亡。卡特總統表示，政府將全力投入災後重建工作，並確保災民生活得到妥善安置。

美國城郊的遷移潮

【中央社華盛頓二十日電】美國城郊地區正經歷一場大規模的遷移潮，許多居民搬遷至郊區。此舉主要是由於城區房價上漲及環境污染等因素所致。專家認為，此種遷移趨勢將對城郊地區的經濟發展產生深遠影響。



美國城郊地區的居民在公園中散步。(合衆社新聞稿)

去月台灣經濟情勢 入超減少物價漲勢趨緩和

【中央社台北二十日電】去月台灣經濟情勢良好，入超減少，物價漲勢趨緩和。根據統計局公佈之數據，去月台灣貿易順差擴大，物價指數亦趨於穩定。此顯示台灣經濟正處於穩健發展階段。

雪糕大量供應 啤酒可能欠奉

【中央社台北二十日電】由於天氣炎熱，雪糕大量供應，啤酒可能因原料短缺而欠奉。生產商表示，由於啤酒生產需要大量水資源，而近期天氣乾燥，水源緊張，因此啤酒供應可能受到影響。

節約能源 有待努力

【中央社台北二十日電】政府呼籲民眾節約能源，以減少電力消耗。隨著夏季來臨，電力需求將大幅增加，政府呼籲民眾在非必要時減少使用電器，以確保電力供應之穩定。

台灣與東協五國 貿易額迅速增加

【中央社台北二十日電】台灣與東協五國之貿易額在過去一年中迅速增加，顯示雙邊貿易關係日益密切。統計數據顯示，台灣與東協五國之貿易額已達到歷史新高，這反映了台灣經濟之活力與國際競爭力之提升。



台灣與東協五國貿易額迅速增加。(合衆社新聞稿)

美國兩大銀行宣佈 利息減到十五厘半

【中央社華盛頓二十日電】美國兩大銀行今日宣佈，將將存款利率減至十五厘半。此舉旨在刺激經濟活動，並減輕借款人之負擔。專家認為，此舉將有助於緩解當前之經濟壓力。

英女皇今日 訪問澳洲

【中央社倫敦二十日電】英國女王今日將啟程訪問澳洲。女王此行旨在加強英國與澳洲之友好關係，並向澳洲民眾展示英國之文化與傳統。女王在澳洲期間將與當地官員會晤，並參觀一些重要設施。

有特努力 節約能源

【中央社台北二十日電】政府呼籲民眾節約能源，以減少電力消耗。隨著夏季來臨，電力需求將大幅增加，政府呼籲民眾在非必要時減少使用電器，以確保電力供應之穩定。

美國兩大銀行宣佈 利息減到十五厘半

【中央社華盛頓二十日電】美國兩大銀行今日宣佈，將將存款利率減至十五厘半。此舉旨在刺激經濟活動，並減輕借款人之負擔。專家認為，此舉將有助於緩解當前之經濟壓力。

有特努力 節約能源

【中央社台北二十日電】政府呼籲民眾節約能源，以減少電力消耗。隨著夏季來臨，電力需求將大幅增加，政府呼籲民眾在非必要時減少使用電器，以確保電力供應之穩定。

有特努力 節約能源

【中央社台北二十日電】政府呼籲民眾節約能源，以減少電力消耗。隨著夏季來臨，電力需求將大幅增加，政府呼籲民眾在非必要時減少使用電器，以確保電力供應之穩定。



有特努力節約能源。(合衆社新聞稿)

首期一成
十二年分期



九龍茶果嶺道三十二地段(油塘中心居者有其屋對面)

生利工業中心

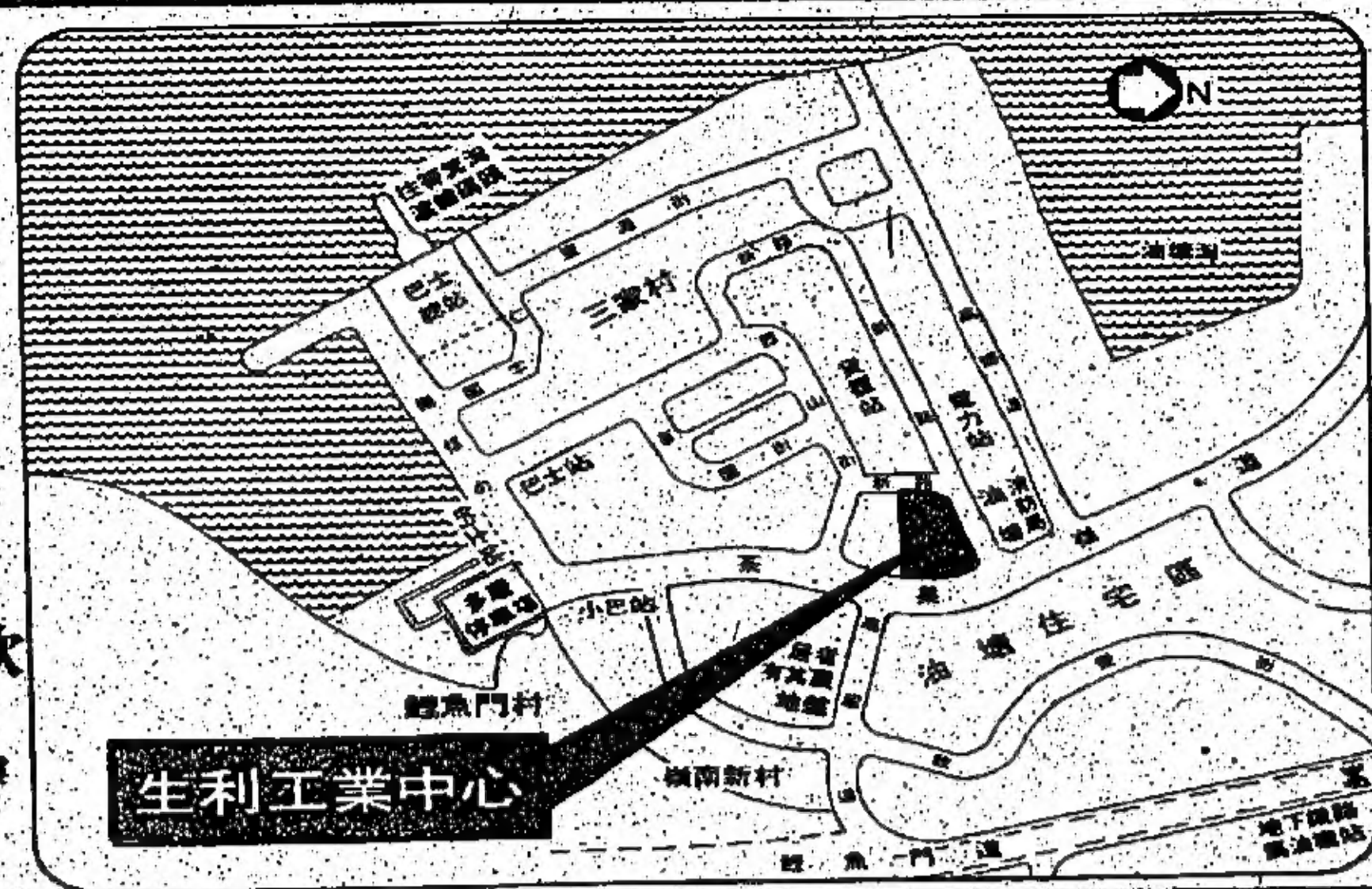
油塘工業區最理想新型工業大廈，即日發售，特價九五折優待
每呎由二百餘元起

大小面積齊全，適合各型工業或貨倉
面積由千餘呎起至全層二萬餘呎

交通便利工源充足柱位特少方便排機
車位最多起卸快捷設計先進用料上乘
滙豐財務有限公司提供分期付款

洽購處： 尖沙咀置業

香港皇后大道中29號華人行十樓
電話：5-210311(18線)



尖沙咀商業旅遊購物黃金地帶

好時中心

尖沙咀新世界中心斜對面
K11 一〇五八八地段



150年期

HOUSTON CENTRE

明日的尖沙咀，
人人都鍾意去！



高級寫字樓/百貨商場旺舖大小單位發售

中央冷氣 玻璃幕牆 海景遼闊
遊客雲集 購物人潮 日夜擁擠

- * 位於數大酒店之間，面對香港里拉酒店，隔鄰為帝苑酒店、富豪酒店、假日海景酒店等，二樓設有多個行人天橋，直通附近各酒店等大廈，位置優越，為遊客雲集不夜天購物黃金地帶。
- * 鄰近火車總站，國內與港九交通要津，海底隧道、渡輪碼頭、巴士總站、地下鐵車站，交通便利，四通八達。
- * 往返機場僅數分鐘，國際海外貿易最佳辦事處。
- * 隔鄰為政府多層停車場，泊車更為容易。
- * 面對海港，胸襟廣闊，海光山色，盡入眼簾。
- * 購物、娛樂、飲食、百貨公司、超級市場、兒童樂園。

- * 響天天地，精品商店及旅遊紀念品，包羅萬象應有盡有。
- * 氣派大方，工料上乘，來路認真，鑲反玻璃，美輪美奐。
- * 商場大堂，宏偉闊朗，設計新穎，購物者可望見每一層商場之動態，倍增購物情趣。
- * 二十部雙層自動扶手電梯，八部高層升降機，兩部玻璃電梯，聘有專人管理及提供日夜保安服務。
- * 毗鄰設有行人購物廣場，與中環皇后像廣場互相輝映。
- * 媲美東京行人購物廣場，購物人潮，熙來攘往，熱鬧非常。

首期一成，分期付款，建築期內絕不計息。

尖沙咀置業

怡華置業有限公司

益新置業有限公司

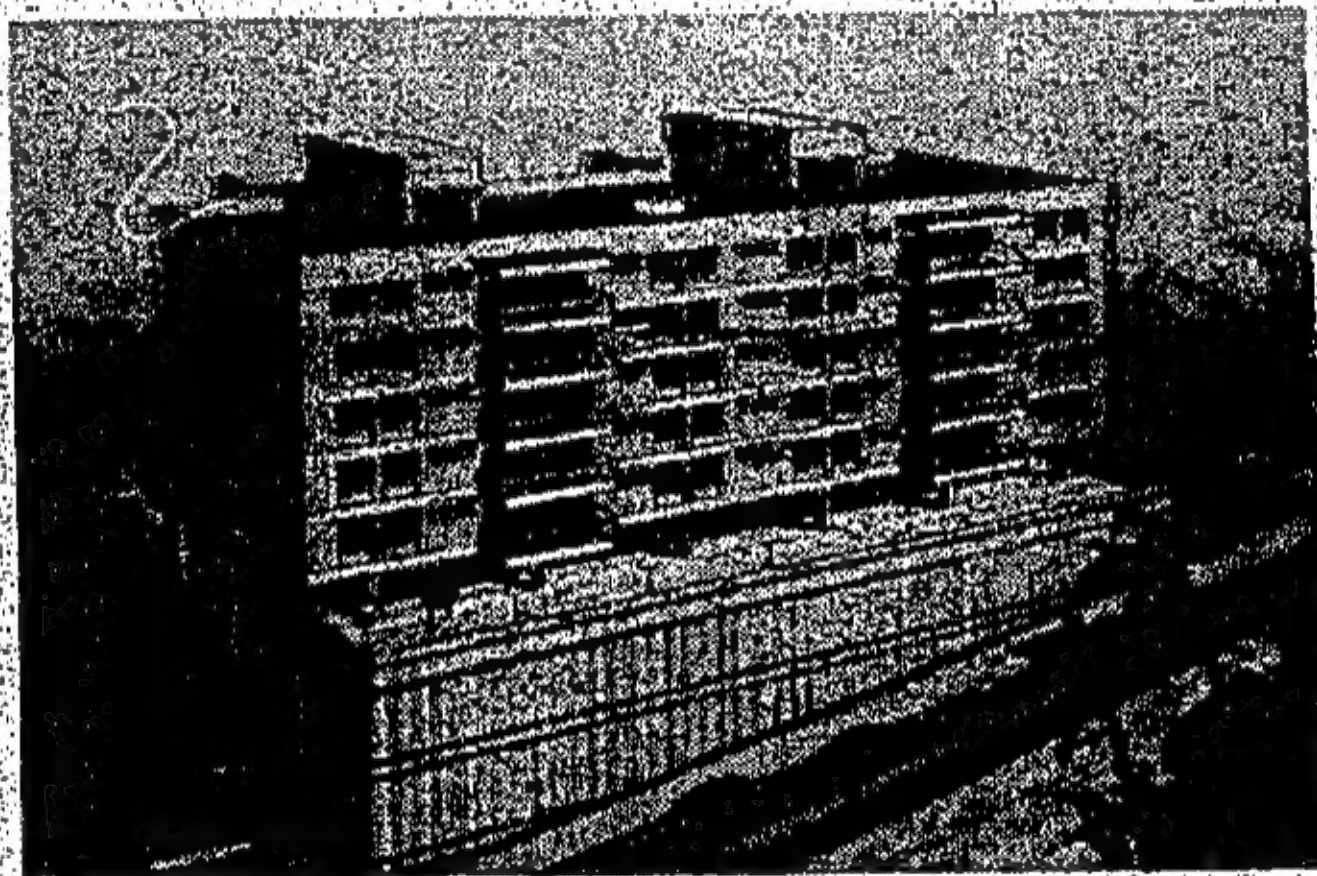
益大發展有限公司

香港皇后大道中29號華人行十樓，電話：5-210311(18線)

香港雪廠街10號新順利大廈97室，電話：5-229162(4線)

香港皇后大道中33號萬邦行頂樓，電話：5-253003(10線)

香港德輔道中34號德豐大廈十二樓，電話：5-255211(6線)



仁安臺

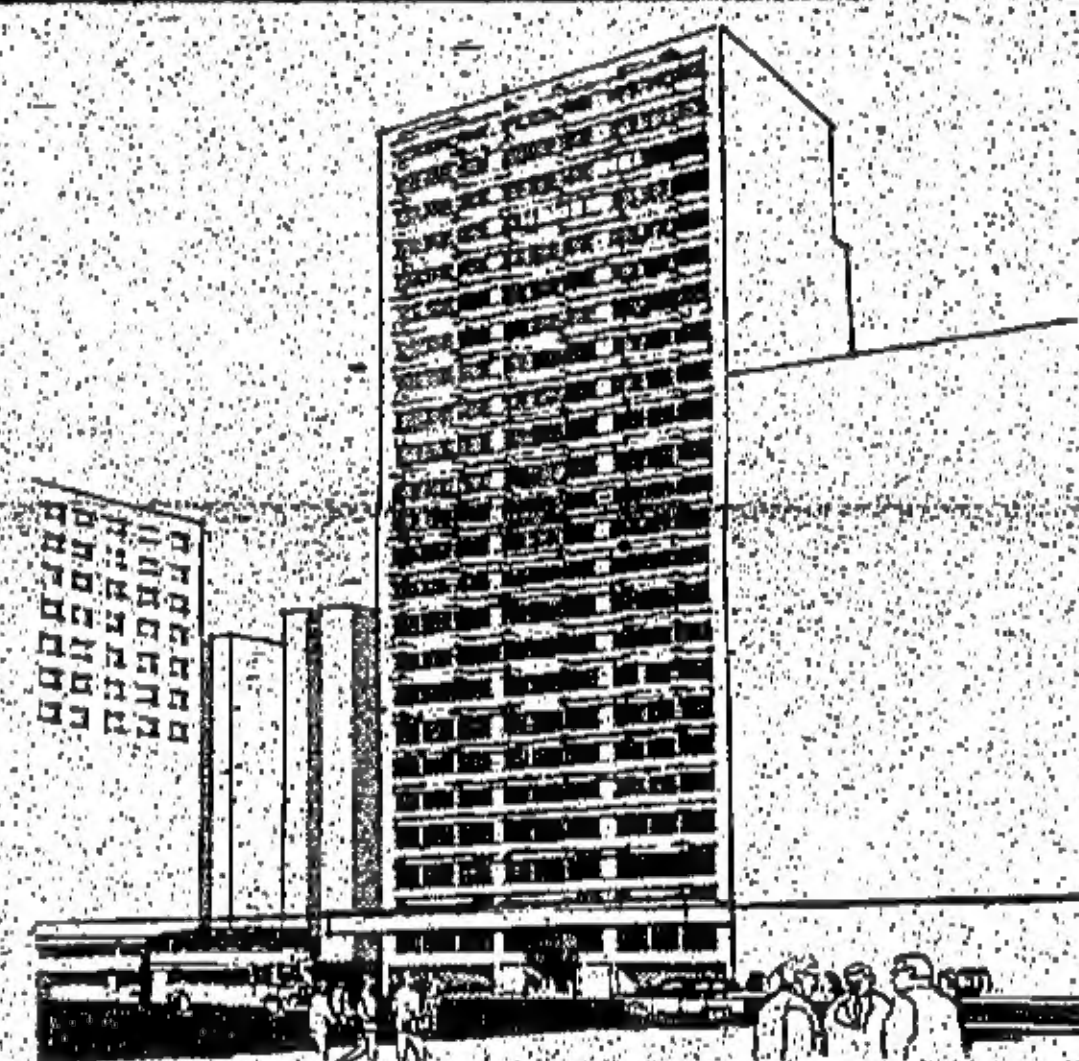
跑馬地藍塘道135號

高級洋樓
即將入伙

海景商業大廈

香港干諾道西21-24號

中區寫字樓
即買即用



僑光置業有限公司

大道中92號僑商大廈805室 電話：5-258770

永利大廈

999年期
(九月入伙)

中區荷里活道伊利近街一至五號
地下，二樓及地庫共 8,000呎
每呎僅售\$1,430.00

本大廈位於中區，地段接近市場，
地點優越，設有圍欄，
適合飲食業、超級市場之用，
鄰近中區飲食場所日趨繁榮，
誠為不可多得之置業良機。

尚餘住宅數伙，33萬元起
永常置業有限公司

香港皇后大道中14-14A號大廈行501室
電話：@238741 @263141-3



東懋洋行謹啓

電話：五十四四八四(四線)
電傳號碼：74279 SHARK HX
郵政信箱：香港郵政總局郵箱五四〇九號

遷址通告
逕啓者：本公司于一九八零年五月二十五日遷至
香港干諾道西21至24號海景商業大廈
室新址營業，敬希垂注。
1101
1102

預售期間 93折

多福大廈

尖沙咀漆咸圍1,3號

二樓商業1985呎
每呎937元

地下旺舖，住宅只餘五伙
建築完成，快將入伙

一梯兩伙，三面單邊
硬房鋁窗，柚木地板
乳膠牆身，暗線電燈
顏色潔具，防盜系統

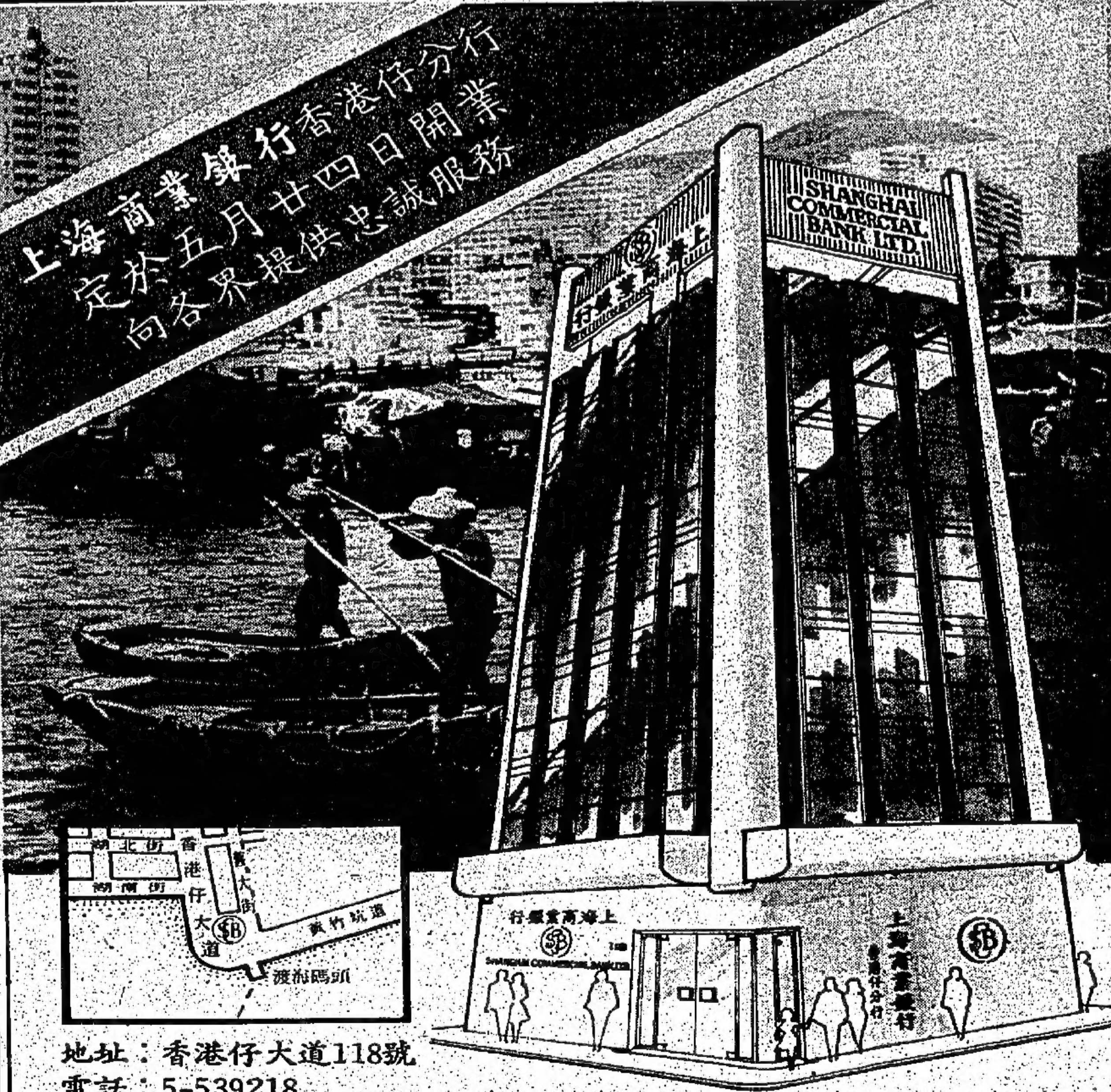
益新置業有限公司 地盤電話
皇后大道中33號萬邦行頂樓
電話：五二五三〇三(八線) 3-697831

清潔香港 人人有責

徵求碎股
和黃及各類碎股
電話：五十四四八四(四線)
地址：香港皇后大道中14-14A號大廈行501室

信心+學習+努力=理想

本公司為促進及擴展多元化之業務，現招聘有魄力，求上進，有獨立工作能力之年青男女營業員數名。薪優優厚，進升機會大。
申請人年齡在二十歲以上，中學或以上程度，對經濟方面有認識及社會關係良好。請帶同相片履歷親臨香港德輔道中28號日昌大廈3樓。湯先生胡小姐洽。



地址：香港仔大道118號
電話：5-539218

上海商業銀行

總行：香港中環皇后大道中12號
電話：5-213321

本港新聞

告報討檢業物表發署價估餉差

幅升金租與價樓 平水新前空創均

四十六至六廿分百升上金租宅住 八十七至七十六分百達升上價樓

在九七九年，各類地產物業租金及樓價，均出現大幅上升，其中住宅租金，平均上升百分之四十六至六十二，而樓價，則平均上升百分之八十七至七十六。這顯示，在過去一年，地產市場的復甦，已進入一個新的階段。

根據地產局公佈的數據，一九七九年，各類地產物業的租金及樓價，均出現大幅上升。其中，住宅租金，平均上升百分之四十六至六十二，而樓價，則平均上升百分之八十七至七十六。這顯示，在過去一年，地產市場的復甦，已進入一個新的階段。

寫字樓需求量大 工廠單位市場很好

在九七九年，各類地產物業租金及樓價，均出現大幅上升。其中，寫字樓需求量大，工廠單位市場很好。這顯示，在過去一年，地產市場的復甦，已進入一個新的階段。



瑞典 盛譽不衰的 鐘錶王國

瑞典鐘錶在世界市場上，盛譽不衰。瑞典鐘錶業，已發展成為一個重要的工業部門。瑞典鐘錶業，已發展成為一個重要的工業部門。瑞典鐘錶業，已發展成為一個重要的工業部門。

年份	一九七九年	一九八〇年	一九八一年
住宅租金(單位)	九二	九三	九四
商業租金(單位)	九三	九四	九五
工業租金(單位)	九四	九五	九六
樓價(單位)	九七	九八	九九

英國前任首相 卡拉漢來港 參觀本港最新建設

英國前任首相卡拉漢，於日前來港參觀本港最新建設。卡拉漢在港期間，曾參觀了多個政府部門，並與當地的官員進行了會談。卡拉漢在港期間，曾參觀了多個政府部門，並與當地的官員進行了會談。

東亞花園 高級住宅 長發樓 剩餘單位 8折 620呎三房一廳 售卅七萬餘起

1981年初完成

地盤辦事處：(假日照常辦公) 電話：12-401839 12-401415 地盤設有停車場

黃思濠主辦 紅線女 威皇歡樂遊

新同樂魚翅晚宴

1. 豪華旅遊車環遊港島 2. 橫跨鴨洲大橋風光 3. 零宮樓進仿膳皇席 4. 瞻鯨石風水傳奇寶地 5. 新同樂享用魚翅晚宴 6. 欣賞紅線女演出名劇

日期：5月24日、25日、31日

皇牌鐵帶卡式座全綫大贈送 買鐵送鐵

由即日起，凡購買以上六種型號鐵帶卡式座(KD-A3, KD-A5, KD-A6, KD-A7, KD-A77, KD-A8)之任何一款，皆可免費獲贈鐵帶C-46一盒，多買多送，欲購從速，送完即止。即買即送，贈品可向任何購買處之經銷商索取。

JVC 皇牌

青衣島 第一座

外牆全部玻璃紙皮石，厚料鉛水鋼窗。 伙伙單邊，廠內光線充足，圖則設計新穎。 車位充足，貨車直泊電梯口，起卸便捷。 大型貨客電梯八部，獨立廁所，合各行業。

每單位面積由四仟餘呎起 特價八折每呎195元起

地點適中，近英荷貨櫃碼頭。 交通便利，道路運輸四通八達。 鄰近屋宇，工源不虞缺乏。

地盤電話：12-455842 12-456231

妙法寺 新界歡樂遊

1. 豪華旅遊車遊新界 2. 賞鑒大佛堂建設 3. 觀光妙法寺金龍殿 4. 進食鼎湖上素午餐 5. 廖氏宗祠漫步懷古 6. 鳳溪學校參觀校園 7. 流浮山魚蝦蟹晚宴

日期：5月25日、26日、31日

本港新聞

市署重組施政結構 提高統籌工作效率

中央行政處掌政務財政等事務 劃分港九市政署新界市政署文化署職權

【本報訊】香港特別行政區政府，為提高施政效率，並加強對各部門工作的統籌與協調，決定重組市政署的施政結構。根據這項決定，市政署將劃分為三個主要部門：中央行政處、港九市政署及新界市政署。此外，文化事務亦將由文化署負責。

中央行政處將負責處理市政署的行政、財政及人事等事務。港九市政署則負責港九地區的城市規劃、建築、交通、環境衛生及康樂等事務。新界市政署則負責新界地區的城市規劃、建築、交通、環境衛生及康樂等事務。文化署則負責處理文化、康樂及體育等事務。

大尾篤海神廟秘男屍檢驗結果 死者疑係遭人謀殺

警方作兇殺案處理

【本報訊】大尾篤海神廟秘男屍檢驗結果，死者疑係遭人謀殺。警方已將此案作為兇殺案處理。死者為一名三十多歲的男子，死於四月廿四日。警方在接到報案後，隨即展開調查，並在附近地區發現了死者的屍體。經過初步檢驗，警方發現死者身上有多處刀傷，其中一處傷勢較重，可能致命。警方目前正在全力追緝兇手，並呼籲知情者提供線索。

盧景石承認控罪 押候十四天宣判

被控圖謀縱火

【本報訊】盧景石承認控罪，押候十四天宣判。盧景石被控圖謀縱火，警方在接到報案後，隨即展開調查，並在附近地區發現了死者的屍體。經過初步檢驗，警方發現死者身上有多處刀傷，其中一處傷勢較重，可能致命。警方目前正在全力追緝兇手，並呼籲知情者提供線索。

男子倒斃伊院地牢 警方急欲晤其親屬

警方急欲晤其親屬

【本報訊】一名男子在伊院地牢倒斃，警方急欲晤其親屬。警方在接到報案後，隨即展開調查，並在附近地區發現了死者的屍體。經過初步檢驗，警方發現死者身上有多處刀傷，其中一處傷勢較重，可能致命。警方目前正在全力追緝兇手，並呼籲知情者提供線索。

又一工務高官 被廉政署調查

被廉政署調查

香港生產力促進中心 訓練課程

「塑膠玩具之設計及其發展」
訓練課程 (粵語) HK\$340.00
Plastics Toy Design & Its Development Training Course
30.5.80 - 27.6.80
7:00 p.m. - 9:30 p.m.
Every Tuesday & Friday
St. John's Co-Educational College
Taikoo Shing, Hong Kong.

「自動冷氣控制系統」
訓練課程 (粵語) HK\$340.00
Automatic Control System for Air-Conditioning Training Course
6.6.80 - 8.7.80
7:15 p.m. - 9:45 p.m.
Every Tuesday & Friday
Unit C, 2/F., Freder Centre
68 Sung Wong Toi Road, Tokwawan, Kowloon.

「工業防火」訓練課程 (粵語) HK\$320.00
Fire Protection and Prevention for Industries Training Course
10.6.80 - 8.7.80
7:15 p.m. - 9:45 p.m.
Every Tuesday & Friday
20/F., Sincere Building
173 Des Voeux Road, Central, Hong Kong.

「建築學上之室內空間設計」
訓練課程 (粵語) HK\$340.00
Architectural Interior Design Training Course
13.6.80 - 15.7.80
7:15 p.m. - 9:45 p.m.
Every Tuesday & Friday
13/F., Bank Centre
630-636 Nathan Road, Kowloon.

詢問電話：5-443181 (內線10)
3-308251 (內線10)
3-624351

警方下週起 將嚴加檢控

【本報訊】警方下週起將嚴加檢控。警方在接到報案後，隨即展開調查，並在附近地區發現了死者的屍體。經過初步檢驗，警方發現死者身上有多處刀傷，其中一處傷勢較重，可能致命。警方目前正在全力追緝兇手，並呼籲知情者提供線索。

灣仔一地盤大火 灌救及時未成災

【本報訊】灣仔一地盤大火，灌救及時未成災。警方在接到報案後，隨即展開調查，並在附近地區發現了死者的屍體。經過初步檢驗，警方發現死者身上有多處刀傷，其中一處傷勢較重，可能致命。警方目前正在全力追緝兇手，並呼籲知情者提供線索。



【本報訊】灣仔一地盤大火，灌救及時未成災。警方在接到報案後，隨即展開調查，並在附近地區發現了死者的屍體。經過初步檢驗，警方發現死者身上有多處刀傷，其中一處傷勢較重，可能致命。警方目前正在全力追緝兇手，並呼籲知情者提供線索。

彩色華僑

本期預告：

- 封面專題：長沙·具澳渡假好去處
- 英國調茶有秘訣
- 敞篷汽車捲土重來
- 八十年代流行短髮
- 食經：法蘭克福腸沙律韭菜蓉湯
- 陳觀泰自稱初哥 扮鬼雄影視誰人
- 李香琴是女鐵人 忙碌可常保青春
- 丹麥皇家芭蕾舞團應邀來港演出
- 市政局主辦樂器演奏
- 試車報告：第58屆都靈車展

逢星期日隨華僑日報附送 本期印送：125,500本

英格索蘭建築及採礦機械

港澳代理

英國英格索蘭建築及採礦機械部已委任信昌建設機械有限公司為其港澳總代理，分銷：

- 拖車式空壓機由每分鐘85尺至1400尺
- 振動式壓實機用於壓土或瀝青路面
- 履帶式鑽機，各種鑽杆、鑽頭和潛孔鑽
- 手提和機裝破碎機，手提鑽機
- 用於鑽大砲孔，水井和勘探之大型旋轉鑽機
- 井下鑽進和採礦設備
- 各種氣動建築工具

以英格索蘭百多年來所累積之設計及製造工藝，配合信昌建設機械有限公司富有經驗之保養、維修及零件供應服務，定能為閣下提供最完善之機械及售後服務。

請隨時來電聯絡

英格索蘭遠東公司 五·二七〇一八三
信昌建設機械有限公司 一·二四一〇六二

本港新聞

兩英工黨議員 參觀荃灣市鎮

【本報訊】英國工黨議員及市議員，昨(廿四)日由香港出發，前往荃灣市鎮參觀，並與當地的市議員及區議員會面。

許舒陪同解釋各項發展

【本報訊】英國工黨議員及市議員，昨(廿四)日由香港出發，前往荃灣市鎮參觀，並與當地的市議員及區議員會面。

法國興業銀行 香港分行開業

【本報訊】法國興業銀行，昨(廿四)日在港正式開業，該行首任經理為法國興業銀行香港分行經理。



法國興業銀行香港分行開業，首任經理(左二)與當地的市議員及區議員會面。

中國現代畫 下週三拍賣

【本報訊】由香港拍賣行主辦的「中國現代畫」拍賣，將於下週三(廿六)日下午二時在該行舉行。

英軍行政官陳錦源獲頒 三軍司令長期服務獎狀

【本報訊】英軍行政官陳錦源，因在英軍服役期間表現卓越，獲頒三軍司令長期服務獎狀。



英軍行政官陳錦源獲頒三軍司令長期服務獎狀。

台灣豪華渡假團

暑期特價酬賓 9天豪華遊 \$1,950

大韓航空、希爾頓大飯店贊助

九天遊遍台北、陽明山、故宮博物院、野柳、芝麻城、石門水庫、六福村、野生動物園、花蓮、阿爾斯文化村並參觀阿爾斯少女歌舞表演；天祥、梨山、台中、彰化、溪頭、阿里山、嘉義、台南、高雄、澄清湖、佛光山、日月潭等名勝古蹟。

本團特點：

- 住宿一流大酒店，台北希爾頓及統一大飯店，高雄住圓山大飯店，花蓮住亞士都大飯店，日月潭大飯店及阿里山賓館等。
- 每日三餐精美膳食，並有兩晚夜總會節目，高級豪華，超值享受。
- 搭乘國內航機往返，免除舟車長途跋涉之苦。
- 精選行程，專家策劃，粵語領隊，一流服務。

出發日期：暑期酬賓團6月14、28日 7月12、26日 8月2、16日
9天豪華遊 (逢星期六出發) H.K. \$1,980
8天豪華遊 (逢星期日出發) H.K. \$1,880

日本亞細亞航空
台北希爾頓大飯店 贊助
台北假期大酒店

台北假期 三晚四日 1,090起
天天出發，渡假考察，最佳選擇

費用包括：
(1) 雙程來回機票 (2) 來回機場接送
(3) 三晚住宿酒店 (4) 三天精美早餐
(5) 確定回程機票 (6) 代辦出境手續

附註：
(1) 機票可延期返港，60天內有效。
(2) 住單人房另加 H.K. \$180

詳情請詢
七海旅運有限公司
香港德輔道中國國際大廈1702室 電話：5-447137

商業專欄廣告

集中宣傳 費廉效大

每段：兩寸闊兩行(即五寸位) 每天收費六十元，三天起碼，最大限刊(五寸位)
加色每寸另加三元，長期照計，不折扣，上期收費，每日下午六時前截稿。

惠風牌

超靜型冷氣機

AL-66
6600 Btu/hr
3/4 匹馬力
最合家庭用

只售 \$1,295

中國冷氣有限公司
德輔道中德成大廈二樓
電話：5-229025

微型電腦控制

全乾式普通紙影印機

東芝牌 TOSHIBA
BD-808型

總經銷：中環商業機器有限公司
大德道中環大廈501室
電話：5-235177, 5-240589

金沙田貨倉

貨櫃可直達門口
出入貨快捷便利

622971
沙田火炭道不香街7-9號
電話：12-621785

最新美國加拿大 移民法例及細則

定價：每本港幣25元
預購：每本港幣15元
預購日期：
五月一日至六月十五日

總代理：法德出版社
彌敦道彌斯大廈1205-7室 3-302251
大德道中環大廈505室 5-249159

旅遊介紹

方便讀者
選擇讀者
刊登廣告
收效最大

新型電動冷熱飲水機

全不銹鋼 美觀實用
免費保養 歡迎垂詢

電話：5-235177 5-240589

油麻地區慶祝端陽 龍舟競渡五十隊

參加健兒二千名

三軍司令李德勝主持典禮

【本報訊】油麻地區慶祝端陽龍舟競渡，將於本月廿六日(星期日)下午二時在油麻地龍舟會館舉行。是次競渡共有五十支隊伍參加，健兒共二千名。典禮由三軍司令李德勝主持。

中山大學香港同學會 慶祝同學日暨月會

【本報訊】中山大學香港同學會，將於本月廿六日(星期日)下午二時在該會會所舉行同學日暨月會。是次活動將有同學會會長、副會長、幹事及會員參加。

龍舟競渡五十隊

參加健兒二千名

三軍司令李德勝主持典禮

【本報訊】油麻地區慶祝端陽龍舟競渡，將於本月廿六日(星期日)下午二時在油麻地龍舟會館舉行。是次競渡共有五十支隊伍參加，健兒共二千名。典禮由三軍司令李德勝主持。

本港旅遊

大澳、寶蓮寺、貝澳之夜

- (1) 乘豪華冷氣客輪往來大嶼山
- (2) 居住貝澳海風酒店冷氣套房
- (3) 貝澳灣畔黃昏海浴垂釣休閒
- (4) 品嚐貝澳獨特風味中式晚宴
- (5) 大嶼山鮮奶早餐美味又可口
- (6) 瀏覽大澳漁村選購著名海產
- (7) 乘專車直達昂平寶蓮寺攬勝
- (8) 觀光石壁水塘欣賞偉大建設
- (9) 鳳凰山齋堂內享用精美上素
- (10) 漫遊茶園品嚐靚山水豆腐花

日期：5月24日至5月25日
費用：每位\$218(二人一房)
小童\$195(不佔房間)

七海旅運有限公司
國際大廈1702室 電話：5-447137(四線)

天氣驟變 宜防咳嗽

天氣驟變，最易發咳嗽，宜防咳嗽。咳嗽之症，多由感冒而起，或因風寒而起，或因燥熱而起。咳嗽之症，多由感冒而起，或因風寒而起，或因燥熱而起。

耳聾助機

清靜無比！
不論男女老幼，凡患耳聾者，不論時間長短，不論程度輕重，不論是否患有其他疾病，均可使用耳聾助機。

處書售

總社：荷李活道一〇六一二六號
中區分店：德輔道中二七號樓上
北角分店：渣甸街二七號樓上
旺角分店：上海街四九七號樓上
電話：220851
電話：231657
電話：540683
電話：367276

樓舖租售

花園街一零及一二號
地下兩層兩間租售
二樓商業單位廉租
接洽處：上海街得如酒樓

尖沙咀旺舖

康售
漢口道遊客區，地下舖位
位620呎，地點特佳，適合各行業。
詳情請電：5-240124
和記地產代理有限公司

香港年曆

版出報日僑華

動活業商融金。錄實的策政濟經治政港香年一去過是。資料考參有，論評有。映反的展發育教化文，照寫的。史歷來年一港香是，聲心的我你有更，見惠的省深人發有。者證見的。

大事寫真
香港全貌
法規新編
香港稅務
交通要覽
街道指南
日用參考
居住須知
郵電便覽
商旅指導
人名辭典
醫療一覽
學校實錄
社團總覽
工商名錄

元五廿售册每 刷印式柯裝精 類大五十括包 頁餘百六書全

本港新聞

毒氣再襲石籬

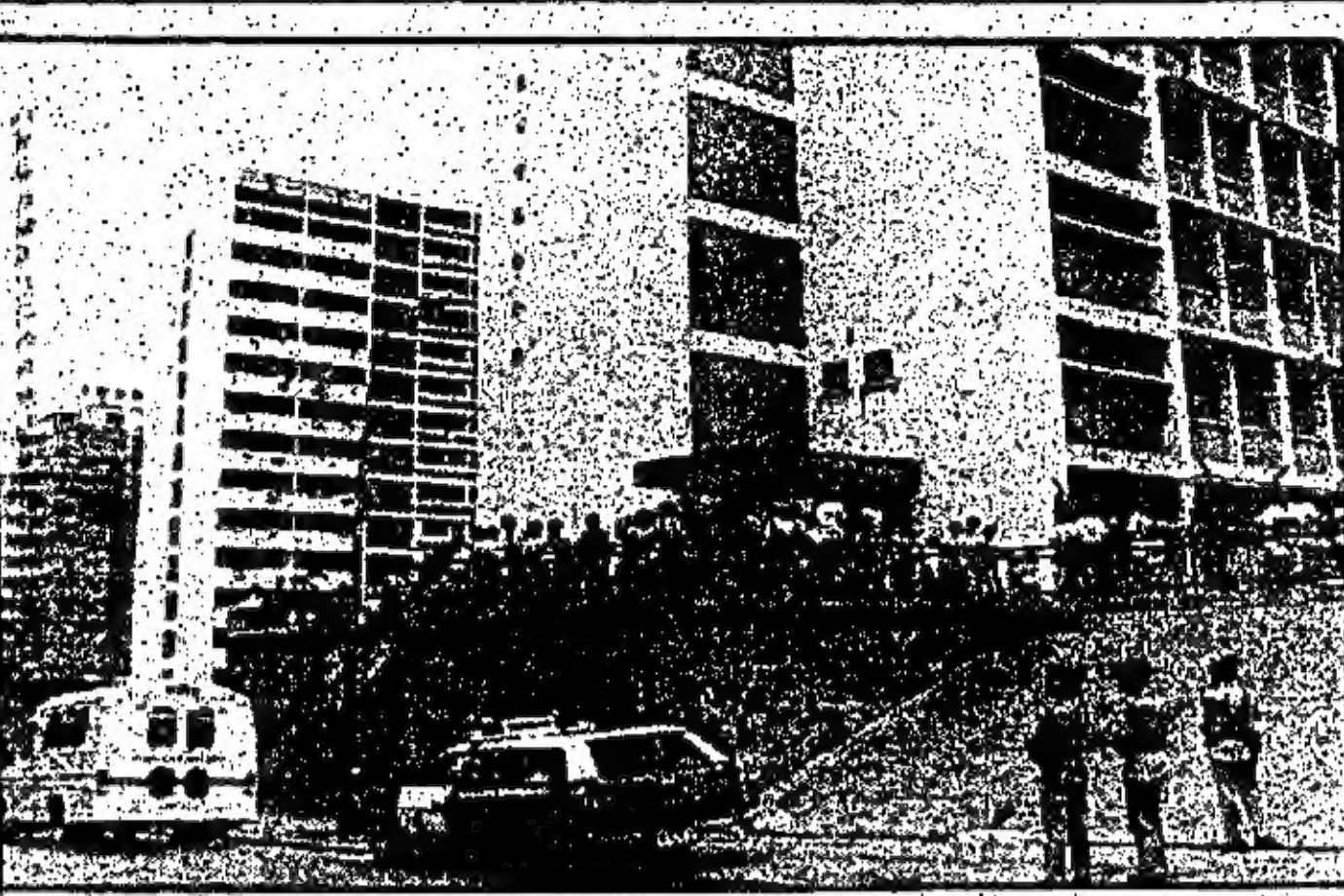
主愛小學四十名學生中毒送院 勞工處人員徹查未悉毒氣來源

【本報訊】石籬區發生毒氣襲擊事件，主愛小學四十名學生中毒，送院治療。勞工處人員徹查，目前尚未發現毒氣來源。據悉，事件發生於昨日下午一時許，當時該校學生在課室上課，突然感到不適，隨即被送往醫院。目前，四十名學生均無大礙，正在接受觀察。勞工處已派員前往現場調查，並呼籲附近居民留意環境，如有發現可疑情況，請立即向有關部門報告。

毒氣襲擊學生中毒 曾經先後發生三次

定十月十日開審 三被告一律准保釋

【本報訊】石籬區發生毒氣襲擊事件，主愛小學四十名學生中毒，送院治療。勞工處人員徹查，目前尚未發現毒氣來源。據悉，事件發生於昨日下午一時許，當時該校學生在課室上課，突然感到不適，隨即被送往醫院。目前，四十名學生均無大礙，正在接受觀察。勞工處已派員前往現場調查，並呼籲附近居民留意環境，如有發現可疑情況，請立即向有關部門報告。



圖示：一名學生吸入毒氣後，被送往醫院治療。

【本報訊】石籬區發生毒氣襲擊事件，主愛小學四十名學生中毒，送院治療。勞工處人員徹查，目前尚未發現毒氣來源。據悉，事件發生於昨日下午一時許，當時該校學生在課室上課，突然感到不適，隨即被送往醫院。目前，四十名學生均無大礙，正在接受觀察。勞工處已派員前往現場調查，並呼籲附近居民留意環境，如有發現可疑情況，請立即向有關部門報告。



圖示：一名學生吸入毒氣後，被送往醫院治療。

【本報訊】石籬區發生毒氣襲擊事件，主愛小學四十名學生中毒，送院治療。勞工處人員徹查，目前尚未發現毒氣來源。據悉，事件發生於昨日下午一時許，當時該校學生在課室上課，突然感到不適，隨即被送往醫院。目前，四十名學生均無大礙，正在接受觀察。勞工處已派員前往現場調查，並呼籲附近居民留意環境，如有發現可疑情況，請立即向有關部門報告。

【本報訊】石籬區發生毒氣襲擊事件，主愛小學四十名學生中毒，送院治療。勞工處人員徹查，目前尚未發現毒氣來源。據悉，事件發生於昨日下午一時許，當時該校學生在課室上課，突然感到不適，隨即被送往醫院。目前，四十名學生均無大礙，正在接受觀察。勞工處已派員前往現場調查，並呼籲附近居民留意環境，如有發現可疑情況，請立即向有關部門報告。

【本報訊】石籬區發生毒氣襲擊事件，主愛小學四十名學生中毒，送院治療。勞工處人員徹查，目前尚未發現毒氣來源。據悉，事件發生於昨日下午一時許，當時該校學生在課室上課，突然感到不適，隨即被送往醫院。目前，四十名學生均無大礙，正在接受觀察。勞工處已派員前往現場調查，並呼籲附近居民留意環境，如有發現可疑情況，請立即向有關部門報告。

【本報訊】石籬區發生毒氣襲擊事件，主愛小學四十名學生中毒，送院治療。勞工處人員徹查，目前尚未發現毒氣來源。據悉，事件發生於昨日下午一時許，當時該校學生在課室上課，突然感到不適，隨即被送往醫院。目前，四十名學生均無大礙，正在接受觀察。勞工處已派員前往現場調查，並呼籲附近居民留意環境，如有發現可疑情況，請立即向有關部門報告。

【本報訊】石籬區發生毒氣襲擊事件，主愛小學四十名學生中毒，送院治療。勞工處人員徹查，目前尚未發現毒氣來源。據悉，事件發生於昨日下午一時許，當時該校學生在課室上課，突然感到不適，隨即被送往醫院。目前，四十名學生均無大礙，正在接受觀察。勞工處已派員前往現場調查，並呼籲附近居民留意環境，如有發現可疑情況，請立即向有關部門報告。

【本報訊】石籬區發生毒氣襲擊事件，主愛小學四十名學生中毒，送院治療。勞工處人員徹查，目前尚未發現毒氣來源。據悉，事件發生於昨日下午一時許，當時該校學生在課室上課，突然感到不適，隨即被送往醫院。目前，四十名學生均無大礙，正在接受觀察。勞工處已派員前往現場調查，並呼籲附近居民留意環境，如有發現可疑情況，請立即向有關部門報告。

【本報訊】石籬區發生毒氣襲擊事件，主愛小學四十名學生中毒，送院治療。勞工處人員徹查，目前尚未發現毒氣來源。據悉，事件發生於昨日下午一時許，當時該校學生在課室上課，突然感到不適，隨即被送往醫院。目前，四十名學生均無大礙，正在接受觀察。勞工處已派員前往現場調查，並呼籲附近居民留意環境，如有發現可疑情況，請立即向有關部門報告。

【本報訊】石籬區發生毒氣襲擊事件，主愛小學四十名學生中毒，送院治療。勞工處人員徹查，目前尚未發現毒氣來源。據悉，事件發生於昨日下午一時許，當時該校學生在課室上課，突然感到不適，隨即被送往醫院。目前，四十名學生均無大礙，正在接受觀察。勞工處已派員前往現場調查，並呼籲附近居民留意環境，如有發現可疑情況，請立即向有關部門報告。

快如流星 矯若游龍

豐田 Celica 1600/2000

全世界最暢銷的跑車，就是豐田 Celica。它揉合了跑車一切優點，是動力與速度的組合。歷年來 Celica 不斷締造輝煌的賽車成績，譽滿車壇。所以，能夠成為全世界跑車銷路冠軍，殊非倖致。

備有三款引擎及波箱，1600cc 及 2000cc 轎跑車及掀背式。售價由 HK\$41,950 起。

快如流星的豐田 Celica，現在正由皇冠汽車行展出，請即往參觀試車。

TOYOTA

皇冠汽車有限公司 英國英之傑集團附屬機構

總行：新加坡萊佛士 1063 號 電話：5-622226，香港分行：伊利沙伯大道 5-7950001，蘭芳道 5-778966，深水灣 5-920955，九龍分行：馬頭圍道 3-010102，太平道 3-041194，荔枝角道 3-7440710，元朗 12-77453，葵青葵翠道 40-44 號 12-276411，澳門代理：日豐車行 88100

凱撒皇宮 夏回掘金團

出發日期：六月廿八日、八月廿二日

美國拉斯維加斯豪華大酒店 恭請閣下參加「夏回掘金團」。

由名馬評家董驥領隊。

乘搭珍貴客機，暢遊賭城，機票食宿全免。

豪華客房舒適享受，凱撒賭場富麗堂皇。

夜總會星光燦爛，餐廳、酒吧、美酒佳餚。

酒店商場琳瑯滿目，享受現代古羅馬風光。

美煞昔日凱撒大帝。

截止日期六月十日

回程日期由閣下自由決定，並可順道探親，公幹或遊覽。

詳情請詢：

凱撒皇宮大酒店遠東辦事處

香港皇后大道中 33 號萬邦行 303 B

電話：5-235873，5-247548

本港新聞

堅尼地城屠房豬欄 百多名生豬管理員 要求加薪實行怠工

【本報訊】堅尼地城屠房豬欄，百多名生豬管理員，因要求加薪實行怠工，昨日（廿九日）下午一時許，屠房內生豬管理員，因不滿薪級，實行怠工，拒絕工作，致使屠房內生豬，因無人管理，而發生多宗生豬，因受驚而衝出欄外，被車撞死，或因病死亡，引起衛生問題，引起市民不滿。

若行動擴大豬肉供應將受影響

【本報訊】據悉，生豬管理員，因不滿薪級，實行怠工，致使屠房內生豬，因無人管理，而發生多宗生豬，因受驚而衝出欄外，被車撞死，或因病死亡，引起衛生問題，引起市民不滿。

西環至薄扶林 銅鑼灣至山頂 港島兩條專線小巴 星期日起開始服務

【本報訊】由港島兩條專線小巴，由西環至薄扶林，銅鑼灣至山頂，由九龍巴士公司，於星期日起開始服務。

澳門賽馬場工程 十週內可全部完成

【本報訊】澳門賽馬場工程，由澳門賽馬會，於十週內可全部完成。

吉隆坡市政代表團 訪問本港四天

【本報訊】吉隆坡市政代表團，於昨日（廿九日）訪問本港，為期四天。

考察城市設計 訪問本港四天

【本報訊】考察城市設計，於昨日（廿九日）訪問本港，為期四天。

本港居民在海外居留時 會獲頒英國勳章者 請將資料通知布政司署

【本報訊】本港居民在海外居留時，會獲頒英國勳章者，請將資料通知布政司署。

亞拉伯聯合酋長國 國會代表團訪港

【本報訊】亞拉伯聯合酋長國國會代表團，於昨日（廿九日）訪問本港。

樂富門長途越野賽 夏巴車隊勇奪錦標

【本報訊】樂富門長途越野賽，於昨日（廿九日）舉行，夏巴車隊勇奪錦標。

白元總裁訪港視察 上市產品業務進展

【本報訊】白元總裁，於昨日（廿九日）訪港視察上市產品業務進展。

法航巴黎快航 幸運抽獎揭曉

【本報訊】法航巴黎快航，於昨日（廿九日）幸運抽獎揭曉。

道教聯合會 道德講座

【本報訊】道教聯合會，於昨日（廿九日）舉行道德講座。

落座美國加州三藩市商業旺區高級寫字樓及商場大廈出售

【本報訊】落座美國加州三藩市商業旺區高級寫字樓及商場大廈出售。

GERMAN SWISS INTERNATIONAL SCHOOL BALL RAFFLE

【本報訊】GERMAN SWISS INTERNATIONAL SCHOOL BALL RAFFLE，於昨日（廿九日）舉行。

香港理工學院

一九八〇至八一年度各系院士 / 深造高級文憑課程及電腦學系學分制電腦學高級文憑 / 文憑課程招生及夜間制工業安全修業證書課程延長報名日期通告

香港理工學院公佈：——

甲、招收下列課程新生：

1. 院士及深造高級文憑課程
2. 學分制電腦學高級文憑 / 文憑課程
3. 夜間制工業安全修業證書課程延長報名日期通告

上述課程將於一九八〇年十月一日開課。

甲、1. 院士及深造高級文憑課程

共有十項日間制，四項夜間制及五項日間修讀部分時間課程，課程受新招生名額。各項課程之修業期由一至二年不等。特設修業名額專為本校之學生而設，程度高於高級文憑課程。所有課程均由下列各系 / 學院開設：

- 建築及測量系
- 數學系
- 土木及結構工程學系
- 電腦工程學系
- 電子工程學系
- 機械及船舶工程學系
- 生產及工業工程學系
- 紡織及服裝學系

入學資格

報名：就讀院士 / 深造高級文憑課程者必須持有各有關課程之高級文憑或同等證書資格。報名者請查閱報名表格附載詳情。

呈交報名表格日期

報名者及下列範圍報名人士須於一九八〇年六月二日至五日呈交報名表格：

1. 現時正在理工學院就讀高級文憑課程三年級學生及擬申請或續讀有關之院士 / 深造高級文憑課程者應先行申請而無須等待考試成績公佈。
2. 參加今年各系畢業生考試以便符合入學資格者應先行申請而無須等待考試成績公佈。

2. 學分制電腦學高級文憑 / 文憑課程

入學資格

(1) 理工學院電腦學文憑或英國電腦學會第一級考試及格；或同等學歷；另

(2) 證明有一年或以上之編序編碼 / 系統分析工作經驗。

香港中學會考英文科目（課程乙）在C級或以上，另修過四科在E級或以上，其中必須包括數學；或同等學歷。

報名者如在一九八〇年六月二十五日或已過二十一歲並持有編序編碼，則可以申請豁免最低入學學歷資格，但不得豁免測試，面試或工作經驗。

呈交報名表格日期

報名者須於一九八〇年六月二日至七日呈交報名表格。

夜間制工業安全修業證書課程延長報名日期

夜間制之工業安全修業證書課程呈交申請表格期限由五月廿三日至八〇年六月六日截止。報名者可由五月二十四日起於辦公時間內親臨理工學院C118室遞交表格。

其他資料

以上課程之報名表格可由一九八〇年五月二十三日在辦公時間內於理工學院平台諮詢處索取。有關學費、呈交報名表格手續及時間等資料均已詳載報名表格內。

諮詢服務

諮詢入學詳情，請於辦公時間內致電下列專線電話（有線期由即日起至一九八〇年十月十五日止）：

- 3-340402
- 3-340785
- 3-340759
- 3-340774
- 3-340837

一九八〇年五月二十三日

教務長 關榮寶

聘請實習生

中區律師樓聘請男實習生數名

年17至22歲中二或以上程度

度能耐勞月薪約\$1,500至\$2,000

有意者請親臨或電洽

地址：香港德輔道中277號

古典袋錶展覽會

GALERIE D'HORLOGERIE ANCIENNE

GENEVE HONG KONG

本公司現正展出 195 款有十六至廿世紀古典手錶及鐘錶，全部展品皆由世界著名收藏家MR. KAPLAN OF NEW YORK, DR. SCHULMAN OF TORONTO & DR. PICERNO OF BUENOS AIRES 珍藏。

展出地點：香港中環干諾道中 電話：6-255111

展出日期：一九八〇年五月廿三日 上午十時至下午九時

五月廿四日 上午十時至下午九時

五月廿五日 上午十時至下午九時

五月廿六日 上午十時至下午三時

拍賣時間：一九八〇年五月廿六日 下午五時半

一九八〇年五月廿六日 下午八時正

9, RUE DE LA CORRATERIE, CH-1204, SWITZERLAND GENEVE.

TEL: 022/215174

HONG KONG REPRESENTATIVE

MR. RAMESH KADAKIA

RAJ. INTERNATIONAL

P.O. BOX 7, S.T. 95690

KOWLOON, HONG KONG.

TEL: 3 742245

商界兼職

一、年20-30歲

二、中學畢業

三、有誠意、勤快、守時、有責任感、有進取心、有團隊精神、有領導能力、有組織能力、有溝通能力、有協調能力、有執行力、有創造力、有創新精神、有冒險精神、有犧牲精神、有奉獻精神、有責任感、有誠意、勤快、守時、有責任感、有進取心、有團隊精神、有組織能力、有溝通能力、有協調能力、有執行力、有創造力、有創新精神、有冒險精神、有犧牲精神、有奉獻精神。

製衣業訓練局聘請 高級導師——紙樣設計

一、高中或以上程度，具有製衣工業課程文憑者更佳。

二、五年製衣工作經驗，具辦房工作經驗者更佳。

三、能講及書寫通順之中文。

四、能協助導師之課程及編排。

五、擔任課室及工場之訓練工作。

六、協助導師中心之計劃及發展。

七、負責訓練局所指定之其他工作。

薪金：起薪可達每月四千五百元以上。

福利：包括有薪假期、雙方供款公積金及免費醫療保險。

申請者請於五月三十一日前，將學歷證書、工作經驗證明、最近二吋半身照片二張，寄交：製衣業訓練局，地址：香港中環皇后大道中二二二號製衣業訓練局秘書處。

某大發展公司誠聘

(一) 則師

應徵者須擁有建築師學位或同等學歷，具五年以上則師樓或地產建築行業之經驗，熟悉有關香港建築法例，能策劃督管商住大廈及商場工程。

(二) 地產發展助理

應徵者須具香港理工學院或工業學院土木、工程學、建造工藝學文憑或同等學歷，並有五年以上監督樓宇建築工程經驗。

上述職位應徵者待遇極高，精通中英文者優先考慮。應徵者請親帶中英文履歷各一份，連同地址及聯絡電話，逕寄香港郵政總局信箱11188號，來函守秘。

德國特刊

獻詞

駐港德國總領事
DR. HANS J. DIETRICH

今天德意志聯邦共和國（西德）和德意志民主共和國（東德）的分裂，是第二次世界大戰後，德國人自己自由選擇的結果。德國人有權利選擇自己的政治制度，這是不容置疑的。德國人有權利選擇自己的政治制度，這是不容置疑的。德國人有權利選擇自己的政治制度，這是不容置疑的。

港貨銷輸西德激增

今年可望再有增長

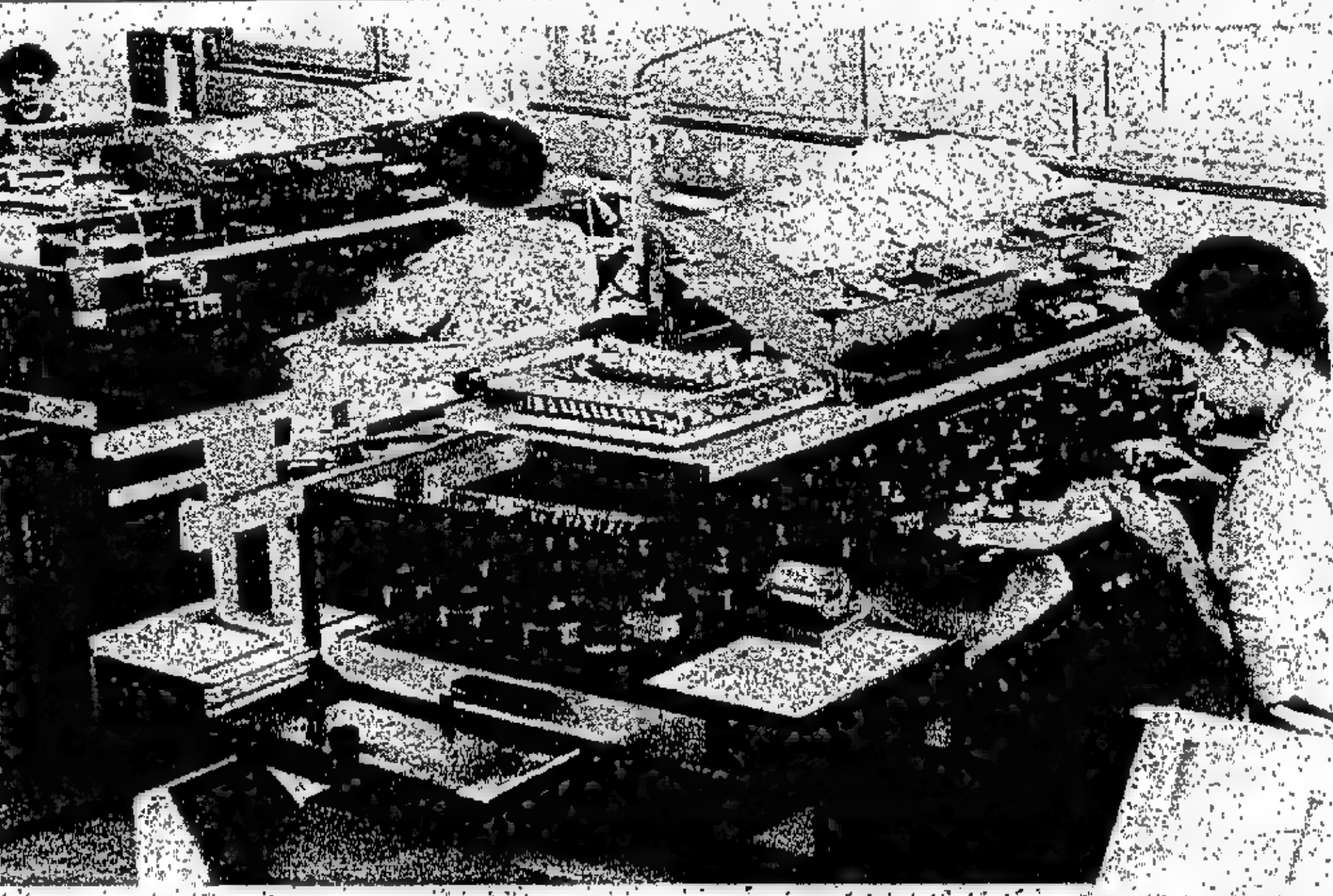
[illegible]

德國經濟近況

[illegible]

德國電子鐘執世界牛耳
每年產逾二千萬隻

仍作不斷研究改良

[illegible]



減肥

用保秀麗茶葉製成品
最簡單、最經濟、功效快

植物特產保秀麗減肥茶葉，含茶鹼特別豐富，能清除腸胃多餘脂肪及清潔血液的特殊功能。保秀麗減肥茶葉乃德國出品，流行五十餘國，不但是最方便的減肥方法，常服可以幫助消化，調節消滯機能，而且防止暗瘡，保持容顏，對健康大有裨益，全無副作用。

總代理：香港大全企業有限公司
 總經理：忠興大藥行 G.P.O. Box 4353 H.K.
 電話：5-444879, 5-454256, 5-432873
 各大藥行均售

Detergent raw materials
Emulsifiers
Raw materials for manufacturing
powder, liquid, paste detergents
and cleansers and emulsions
of all kinds:
**Glycols, polyglycols,
glycol derivatives**
Raw materials for anti-freeze
agents moisturising aids, skin
creams, ointments

Organic products
Chlorinated hydrocarbons
Organic acids and their salts
Amino alcohols and other
organic products
Inorganic products
Industrial gases
Formic and acetic acid

Plastics
VESTOLIT® Polyvinyl chloride
VESTOLEN® A* High-density
polyethylene
VESTOLEN® P* Polypropylene
VESTYRON® Polystyrene
VESTYRON® TSG Polystyrene for
thermoelastic
Foam injection moulding
VESTYPOP® Expandable
polystyrene
Nylon 12 hulls
VESTOPAL® Unsaturated
polyester resin
**Plasticisers for plastic
processing**

Lacquer raw materials
Dispersions
Solvents
Esters
Glycol ether
Synthetic resins
Dispersions for paints, carpet,
textile and paper coating and
finishing

Synthetic rubber
BUNA® hulls** Styrene
butadiene rubber
BUNA® AP** Ethylene,
propylene rubber
BUNA® CB** Cis-polybutadiene
rubber

*Products of VESTOLEN GMBH
**Products of BUNAWERKE HULS GMBH

赫斯——提供化工原料的伙伴，
且保障你的未來。

赫斯化工廠為歐洲最先進的化學工廠，其出產的千餘種化工原料，為你保持，改良與發掘新產品。

huls 赫斯化學工廠

香港代理：赫斯遠東有限公司
地址：中環夏愷道12號金門大廈2305室 電話：5-266394

赫司特

本公司專才可為你
找尋最理想的途徑

人才濟濟 為你服務

利用赫司特人才
可為你解決困難
提高效能，使你在
同業競爭，居領導
之地位。

噴霧發射劑，冷凝劑，
品，肥田料，除蟲劑，
染料，表面活化劑，
人造絲及纖維人造絹，
人造樹脂，油漆原料，
厚薄膠片，複印器材，
禽畜藥品，低溫裝置，
化工廠設計等。

赫司特香港有限公司
渣打銀行大廈
香港郵政信箱 733 號
電話：五一式四九〇六一至八（8 線）

德國特刊

本港工業建設發展蓬勃

歐洲電工器材輸入增加

西德金鐘牌電工器材佔香港廣大市場

本港工業建設發展蓬勃，歐洲電工器材輸入增加，西德金鐘牌電工器材佔香港廣大市場。據悉，金鐘牌電工器材在港市場佔有率極高，其產品種類繁多，品質優良，深受本地工程師及建築商之青睞。此外，金鐘牌電工器材亦廣泛應用於各類工業及民用建築工程，為本港工業建設之發展提供了有力之支持。

設立攤位吸引更多遊客

香港參加國際旅遊交流會

第十四屆國際旅遊交流會，將於本月廿二日至廿六日，在香港會議中心舉行。屆時，香港旅遊協會將設立多個攤位，向來自世界各地之遊客介紹香港之旅遊資源及特色。此外，香港旅遊協會亦將邀請多位知名旅遊專家，就香港旅遊業之發展趨勢及策略，與各界人士進行交流與探討。香港旅遊協會表示，希望透過此次交流會，能進一步提升香港之國際旅遊形象，吸引更多遊客來港旅遊。



西德“金鐘牌”提供最高技術與質量之電工器材與控制設備

KLÖCKNER-MOELLER

總代理：德利洋行
地址：九龍尖沙咀彌敦道67-71號安年大廈905室
電話：3-694059, 3-694050, 3-694559, 3-694550

“去歐洲做生意，時間配合非常重要，所以我一定搭德航”

一個業者的陳述



德航經營之道是給與閣下快捷準時的飛行服務，在法蘭克福德航每天有有班機來往55個歐洲大城市。

Lufthansa 德國航空公司

詳情請洽各大旅行社或德國航空公司：香港希爾頓酒店 電話：5-225101或訂位部電話：5-212311



解決亞非農民生產問題

西德製造小型農業機械

西德製造的小型農業機械，對於解決亞非農民生產問題具有重要意義。這些機械具有體積小、操作簡便、維護容易等特點，非常適合在資源匱乏、技術水平較低的亞非地區使用。西德政府及相關機構正積極推廣這些機械，以幫助當地農民提高生產效率，改善生活水平。

單車在西德日漸流行

單車在西德日漸流行，成為當地居民重要的交通工具。隨著生活水平的提高及環保意識的增強，越來越多的西德人選擇騎單車出行。政府亦積極推廣單車文化，興建更多單車徑，以鼓勵市民多騎單車，減少汽車使用，從而減輕交通壓力及環境污染。

波恩學童的滑板課程

波恩學童的滑板課程，旨在培養學生的運動興趣及團隊精神。學校特別邀請了專業教練，為學生提供系統的滑板培訓。課程內容包括基本動作、平衡技巧及團隊協作等。學生在學習過程中，不僅能鍛煉身體，還能學會如何面對挑戰及克服困難。

隊山爬國德 峯高攀藏飛

德國登山隊在高山攀登中取得重大突破，展現了極強的團隊協作能力。此次攀登行動歷時數月，隊員們克服了極大的困難，最終成功登顶。這次成功不僅是隊員們個人能力的體現，更是德國登山隊長期訓練及團隊精神的結晶。

西德時裝

西德時裝設計展現了極高的藝術造詣及時尚品味。設計師們將傳統工藝與現代潮流相結合，創作出了一系列獨特且時尚的服裝。這些服裝不僅注重外觀的美感，更強調舒適性及實用性，深受時尚界及廣大消費者的喜愛。

西德時裝

西德時裝設計展現了極高的藝術造詣及時尚品味。設計師們將傳統工藝與現代潮流相結合，創作出了一系列獨特且時尚的服裝。這些服裝不僅注重外觀的美感，更強調舒適性及實用性，深受時尚界及廣大消費者的喜愛。

西德時裝

西德時裝設計展現了極高的藝術造詣及時尚品味。設計師們將傳統工藝與現代潮流相結合，創作出了一系列獨特且時尚的服裝。這些服裝不僅注重外觀的美感，更強調舒適性及實用性，深受時尚界及廣大消費者的喜愛。

西德時裝

西德時裝設計展現了極高的藝術造詣及時尚品味。設計師們將傳統工藝與現代潮流相結合，創作出了一系列獨特且時尚的服裝。這些服裝不僅注重外觀的美感，更強調舒適性及實用性，深受時尚界及廣大消費者的喜愛。

西德時裝

西德時裝設計展現了極高的藝術造詣及時尚品味。設計師們將傳統工藝與現代潮流相結合，創作出了一系列獨特且時尚的服裝。這些服裝不僅注重外觀的美感，更強調舒適性及實用性，深受時尚界及廣大消費者的喜愛。

陳列室雜記

頭頭是道

劉智達

「頭頭是道」，這四個字，在一般人的觀念中，是形容一個人做事有條不紊，頭頭是道。但在音響界，這四個字卻有著另一層含義。它是指音響設備的各個部分，如喇叭、擴大機、音源等，都能發揮其應有的功能，使整個音響系統達到最佳的表現。

談擴音機功能

冠華

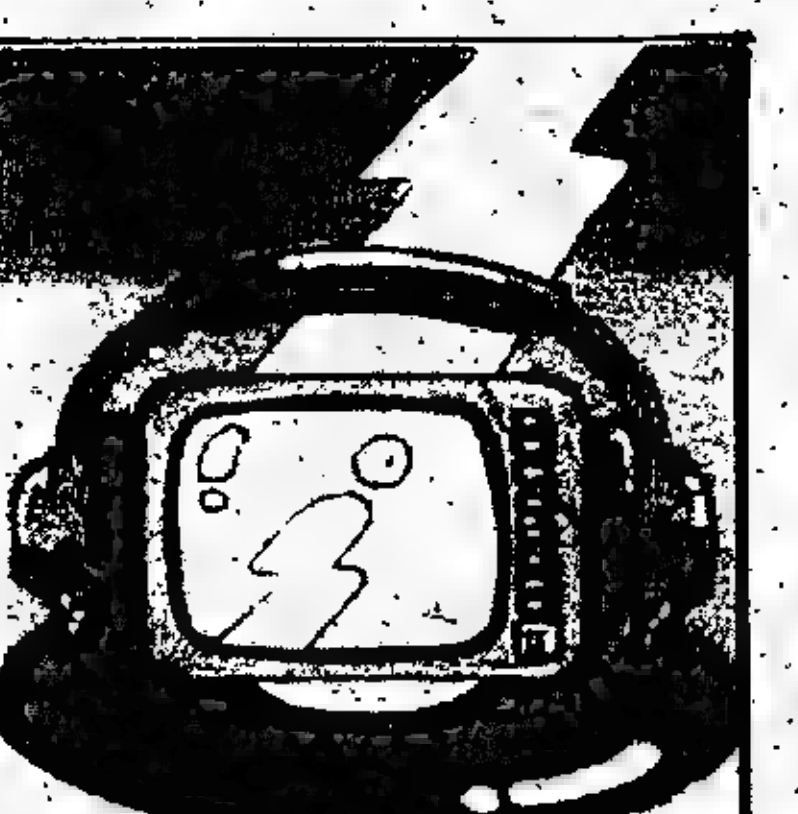
在音響界，擴音機被認為是音響系統中的核心部分。它的作用不僅是放大音訊，更重要的是能夠忠實地再現音源的原始聲音。一個好的擴音機，應該具備廣闊的頻率響應、低失真率以及良好的動態範圍。此外，一些高級的擴音機還具備多種音色調節功能，以滿足不同聽眾的口味。

大碟精彩

大碟精彩，是音響愛好者們最關心的話題之一。隨著音訊技術的不斷進步，唱片公司也推出了許多高品質的音訊大碟。這些大碟不僅在音質上有着極高的水準，而且在包裝設計上也別具匠心。對於音響愛好者來說，收藏這些大碟不僅是一種享受，更是一種投資。

台灣大會堂之樂演奏

台灣大會堂之樂演奏，是當今華人社區最受歡迎的音樂活動之一。這裡不僅有來自世界各地的優秀音樂家，還有許多熱愛音樂的聽眾。在這裡，你可以聆聽到各種風格的音樂，從古典到現代，從流行到民族。台灣大會堂之樂演奏，不僅豐富了人們的文化生活，也促進了不同文化之間的交流與融合。



HI-FI PAGE

視聽

逢星期五出版

日本現代芭蕾舞團來港演出

日本現代芭蕾舞團來港演出，是當今華人社區最受歡迎的舞蹈表演之一。該團由多位優秀的舞者組成，他們的作品風格獨特，充滿了藝術感染力。此次來港演出，該團將為聽眾帶來多場精彩的舞蹈表演，包括古典芭蕾舞、現代芭蕾舞以及日本傳統舞蹈等。聽眾們可以通過這些表演，感受到日本舞蹈文化的博大精深。

管樂樂隊演奏

管樂樂隊演奏，是音響愛好者們最關心的話題之一。隨著音訊技術的不斷進步，唱片公司也推出了許多高品質的管樂樂隊演奏大碟。這些大碟不僅在音質上有着極高的水準，而且在包裝設計上也別具匠心。對於音響愛好者來說，收藏這些大碟不僅是一種享受，更是一種投資。

大碟精彩

大碟精彩，是音響愛好者們最關心的話題之一。隨著音訊技術的不斷進步，唱片公司也推出了許多高品質的音訊大碟。這些大碟不僅在音質上有着極高的水準，而且在包裝設計上也別具匠心。對於音響愛好者來說，收藏這些大碟不僅是一種享受，更是一種投資。

台灣大會堂之樂演奏

台灣大會堂之樂演奏，是當今華人社區最受歡迎的音樂活動之一。這裡不僅有來自世界各地的優秀音樂家，還有許多熱愛音樂的聽眾。在這裡，你可以聆聽到各種風格的音樂，從古典到現代，從流行到民族。台灣大會堂之樂演奏，不僅豐富了人們的文化生活，也促進了不同文化之間的交流與融合。



怕老婆呀，買頂得牌耳筒呀！

SONY FAIR 80

新力展歡迎你

日期：5月21—25日

地點：中環大會堂低座

展出：

- 「必定美」SL-C7 家庭錄像機
- 「樂聞」WALKMAN 立體聲唱帶機
- 單槍彩色電視機
- 50" 及 72" 大銀幕電視機
- 立體聲 Hi-Fi 套裝
- 教育輔助器材
- 及全線新力產品數百種參展

SONY FAIR 80

新力展歡迎你

日期：5月21—25日

地點：中環大會堂低座

展出：

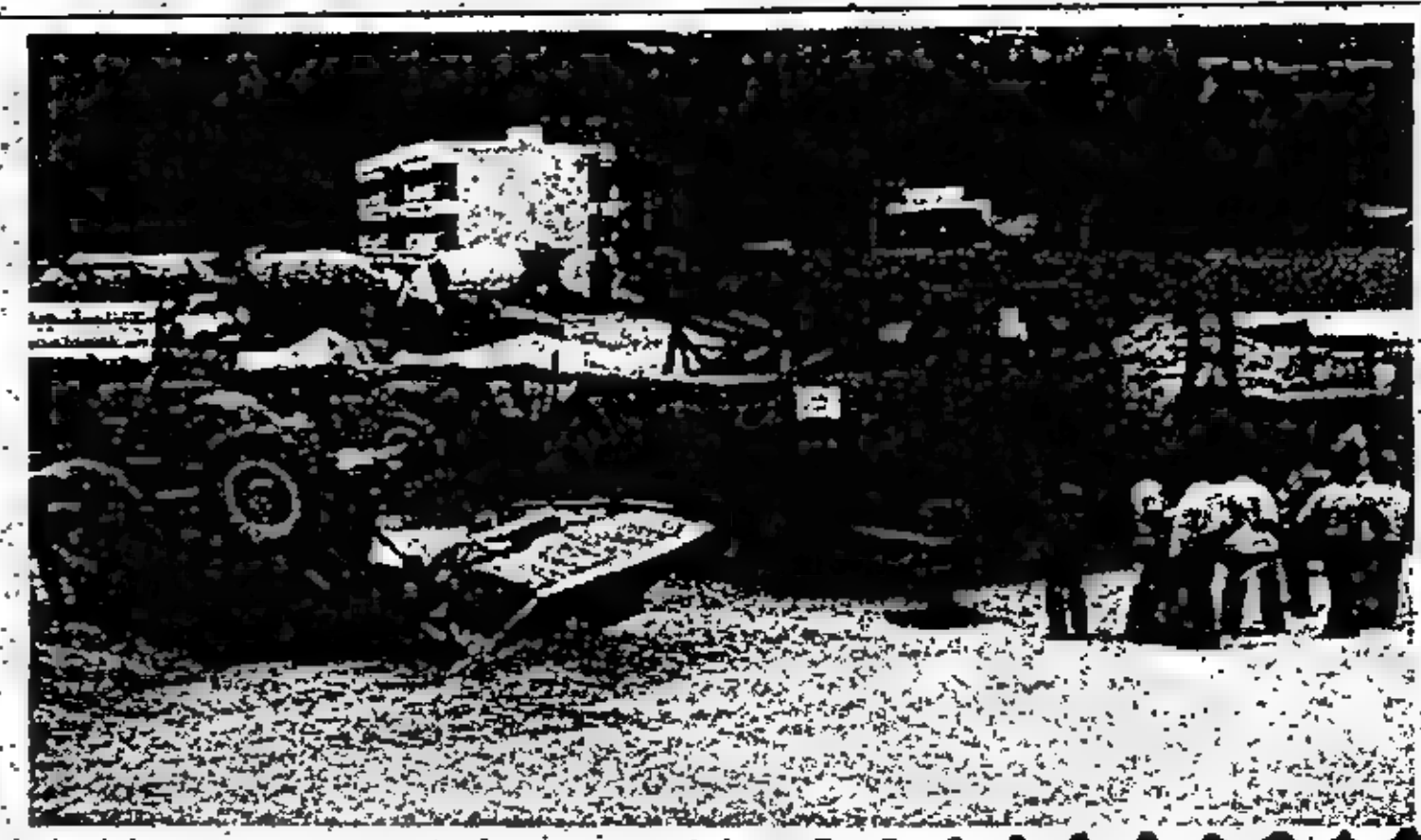
- 「必定美」SL-C7 家庭錄像機
- 「樂聞」WALKMAN 立體聲唱帶機
- 單槍彩色電視機
- 50" 及 72" 大銀幕電視機
- 立體聲 Hi-Fi 套裝
- 教育輔助器材
- 及全線新力產品數百種參展

本港新聞

屯門虎地土村又有工地意外

一輛鏟泥車突翻側 司機受傷被困車廂

【本報訊】屯門虎地土村，昨日（廿九日）下午三時許，發生一宗意外。一輛鏟泥車在該處進行填土工程時，突然翻側，司機受傷被困車廂。意外發生後，有關部門已派員到場處理，並封鎖現場進行調查。



屯門虎地土村發生工地意外，一輛鏟泥車翻側。

包裝中心六月開辦

品質管制課程 講授討論實務知識

【本報訊】包裝中心將於六月開辦一項「品質管制課程」，旨在提高包裝業的品質管制水平。課程內容包括品質管制的基本概念、實務知識、品質管制系統的建立與實施等。課程將由資深專家講授，並設有討論環節，讓學員能將理論與實務相結合。

六車連環撞傷兩人

彌敦道一段路塞車

【本報訊】彌敦道九龍段，昨日（廿九日）下午三時許，發生一宗嚴重的交通意外。六輛汽車連環相撞，造成兩人受傷。意外發生後，彌敦道該段交通大受影響，出現嚴重塞車情況。有關部門已派員到場處理，並封鎖現場進行調查。

旅港各界宗親總會

籌備復會聯席會議

【本報訊】旅港各界宗親總會，昨日（廿九日）下午三時許，在該會會址舉行聯席會議，籌備復會事宜。會議由該會主席主持，出席者包括該會各分會負責人及各界代表。會議討論了復會的具體方案，並決定於下月舉行復會典禮。

華僑日報熱心讀者

捐助歐陽秀英遺孤

【本報訊】華僑日報熱心讀者，昨日（廿九日）下午三時許，向歐陽秀英遺孤捐助善款。捐助者包括多位華僑日報的熱心讀者，他們表示希望透過此次捐助，能為歐陽秀英遺孤提供一定的經濟支持，幫助其渡過難關。

明日八場賽馬排位配搭表

【本報訊】明日（三十日）八場賽馬的排位配搭表如下：

場次	第一場	第二場	第三場	第四場	第五場	第六場	第七場	第八場
馬名	好運	福星	金龍	飛馬	神龍	龍王	龍鳳	龍鳳
騎師	李慕	李慕	李慕	李慕	李慕	李慕	李慕	李慕
練馬師	李慕	李慕	李慕	李慕	李慕	李慕	李慕	李慕

第一場	第二場	第三場	第四場	第五場	第六場	第七場	第八場
1. 好運 2. 福星 3. 金龍 4. 飛馬 5. 神龍 6. 龍王 7. 龍鳳 8. 龍鳳	1. 好運 2. 福星 3. 金龍 4. 飛馬 5. 神龍 6. 龍王 7. 龍鳳 8. 龍鳳	1. 好運 2. 福星 3. 金龍 4. 飛馬 5. 神龍 6. 龍王 7. 龍鳳 8. 龍鳳	1. 好運 2. 福星 3. 金龍 4. 飛馬 5. 神龍 6. 龍王 7. 龍鳳 8. 龍鳳	1. 好運 2. 福星 3. 金龍 4. 飛馬 5. 神龍 6. 龍王 7. 龍鳳 8. 龍鳳	1. 好運 2. 福星 3. 金龍 4. 飛馬 5. 神龍 6. 龍王 7. 龍鳳 8. 龍鳳	1. 好運 2. 福星 3. 金龍 4. 飛馬 5. 神龍 6. 龍王 7. 龍鳳 8. 龍鳳	1. 好運 2. 福星 3. 金龍 4. 飛馬 5. 神龍 6. 龍王 7. 龍鳳 8. 龍鳳

升銳來旬兩匯日

港產出口 競爭力

【本報訊】昨日（廿九日）及今日（三十日）兩日，香港匯率呈現上升趨勢。分析人士指出，匯率上升對香港出口競爭力產生一定影響。香港政府表示，將密切關注匯率走勢，並採取必要措施以維持香港經濟的穩定發展。

廣東銀行

代收 廣東財務有限公司存款

期限	利率
一個月	12%
二個月	12%
三個月	12%
六個月	12%
一年	12%
一年半	11%
兩年	11%

道亨銀行

代收 建利財務有限公司存款

期限	利率
一個月	12.25%
二個月	12.25%
三個月	12.25%
六個月	12.00%
一年	11.75%
一年半	11.50%
兩年	11.50%

廣多利有限公司

香港上海滙豐銀行全附屬機構

期限	利率
廿四小時通知	12.250%
兩星期	12.000%
一個月	12.000%
二個月	12.000%

永安祥財務有限公司

自動結算存款利率

期限	利率
一個月	12.50%
三個月	12.25%
六個月	12.25%
一年	12.25%

美銀財務

（香港）有限公司

存款期	年息
一個月	12.125%
二個月	12.125%
三個月	12.125%
六個月	12.00%
十二個月	12.00%
二十四個月	11.00%

歐聯財務集團（香港）

INTER-ALPHA ASIA (HONG KONG) LIMITED

通知存款	三個月	六個月	一年	兩年
12.375%	12.000%	12.000%	11.750%	10.750%

獲多利有限公司

香港上海滙豐銀行全附屬機構

期限	利率
廿四小時通知	12.250%
兩星期	12.000%
一個月	12.000%
二個月	12.000%

永安祥財務有限公司

自動結算存款利率

期限	利率
一個月	12.50%
三個月	12.25%
六個月	12.25%
一年	12.25%

美銀財務

（香港）有限公司

存款期	年息
一個月	12.125%
二個月	12.125%
三個月	12.125%
六個月	12.00%
十二個月	12.00%
二十四個月	11.00%

歐聯財務集團（香港）

INTER-ALPHA ASIA (HONG KONG) LIMITED

通知存款	三個月	六個月	一年	兩年
12.375%	12.000%	12.000%	11.750%	10.750%



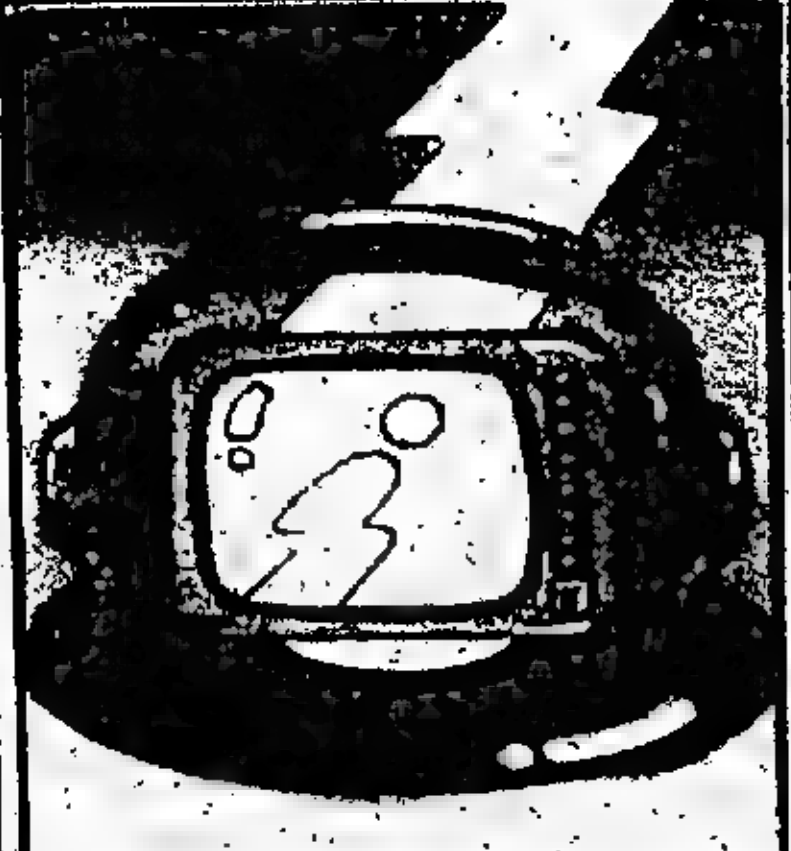
新力電視器材廠之開業典禮
新力電視器材廠，於五月二十二日，在九龍新城市廣場舉行開業典禮。當日，該廠全體員工及各界人士，齊集該廠，共慶新張。新力電視器材廠，係由新力電視有限公司，投資興建。該廠主要生產，各種型號之電視機，及各種電子零件。該廠之開業，對香港之電子工業，將有重大之貢獻。

新力80視聽器材展 先端產品全數落齊

新力公司主要員工主持開幕儀式



新力公司主要員工主持開幕儀式



視聽

HI-FI PAGE

逢星期五出版

源利謝

海洋中心分店開業紀念日 請食凱悅酒店自助餐

五月廿二日，是源利謝金舖海洋中心分店開業紀念日，為了慶祝這個好日子，源利謝金舖特別為閣下在凱悅酒店九龍廳廣設精美自助餐。

凡在本星期日，到海洋中心源利謝分店珠寶自助餐，購買首飾每件滿五百元以上，除有紐西蘭保險有限公司一年免費。



源利謝金舖 作風新字號老

總店：九龍彌敦道364-366號地下至三樓 電話：3-886161-4

海洋中心分店：九龍廣東道海洋中心212-213號 電話：3-677141-2

嘉士道分店：香港嘉士道太子行14號A 電話：5-243986 5-243988

英皇道分店：香港英皇道336號 電話：5-717207-8

買賣黃金熱線：3-820001-5

富亞奏鳴曲演奏會

香港音樂學院主辦，由富亞奏鳴曲演奏會，於五月廿二日，在九龍新城市廣場舉行。該演奏會，由多位優秀之音樂家，演奏多種樂器，包括鋼琴、小提琴、大提琴等。該演奏會，旨在推廣音樂藝術，並為市民提供一個欣賞音樂之機會。

輕盈驕俏 世界之最

三洋M5850F 世界上最驕小微型
收錄音機 三洋

● AM/FM 兩波段收音
● 微型按鈕，一按即收，可操作自如
● 兩頻帶錄音速度，一盒錄雙音帶，即可使用達兩小時
● LED錄音與選台指示燈
● 可選AC或DC（附加變壓器）電源

● 5W X 3H X 1 1/2 D 重量：17安士

● 擁有新穎活動手柄與手提帶，可隨意轉換，使攜帶更方便，操作更自如。

SANYO
遠誠三洋電器有限公司
電話：5-245114 (7線)
請到各大電器行及三洋電器公司參閱選購。
三洋廣州維修服務中心地址：
廣州市東門外東門新街廿四號
(聯南無線電器材公司)

音響世界

經已出版

由香港音樂學院主辦，由音響世界編輯部，於五月廿二日，在九龍新城市廣場舉行。該書，旨在介紹音響世界之奧秘，並為音樂愛好者提供一個參考之機會。

三洋

家中“涼”伴
旋轉式壓縮冷氣機
最省電，最穩固，最經濟

SA87B

實際冷量：一匹馬力(8,000BTU)
規格：20" X 13" X 20" 深
● SANYO ●
三洋電器有限公司
地址：香港九龍彌敦道364-366號
電話：3-886161-4

地產與樓房

買賣租賃 電器燈飾 傢俬裝修 建築材料 瓷磚潔具 居室設計

旺角旺舖住宅平售

旺角旺舖301號地下，近快富街，小單位，旺舖，地庫一層，最適合做材料行或五金電器店及各行各業，價錢平宜，有意者請即洽。

金龍樓 旺角旺舖301號新樓向海，長期，交通，五百餘呎，寬敞明亮，一樓三伙，即買即住，歡迎參觀。

接洽處：
鴻藝企業有限公司
電話：3-881043 3-923575

洋樓寫字樓工廠租賃

隆基大樓 西貢路360號A 租 16,000元
二樓住宅出售 售 2,000,000元

金基大樓 大角咀樹木街2-16號舖位特平租售

寶輝大廈 跑馬地龍秀街10-16號 洋樓，出租

接洽處：**六基有限公司**
電話：5-252497 5-252557

豪華之家大廈 一層廣告

太子道 341號三層單邊正面向南多窗寬敞前庭後院低密度洋樓，環境優美，山景，園藝，設施齊全，交通方便，適合自住或投資。

接洽處：**六基有限公司**
電話：5-252497 5-252557

文豪別墅

新界青山十七峰（即前青山酒店舊址）
分層出售，特價優待
背山面海，園林景色
高貴豪華，車位充足

△已有人伙紙△
洽購處：**捷達置業建築有限公司**
九龍彌敦道448號文豪閣201室
電話：3-307694 地盤：12-307978

基灣旺舖招頂

大河道旺舖約五百餘呎出租，即可交吉，合財務公司，診所，陳列室及各行各業。電五二一零二六四李小姐洽。

通明大廈

深水埗通州街254號
二、三樓450-530呎
租 售

電話：5-250630 5-235580

洋樓寫字樓出租

九龍 福桃樓 商業及住宅出租 800餘呎起至1,500餘呎
九龍 文華商業 租 6,000元
地下舖位及隔樓 租 35,000元

接洽處：**香港房屋管理有限公司**
電話：5-225546

代售樓宇

千禧道康苑 3800方呎
康星道康苑 3880方呎
羅便臣道康苑 3300方呎
列德道康苑 2700方呎
千禧道康苑 2400方呎
廣德街舖位連閣 608方呎

香港置地有限公司
洽購處：香港龍山大廈
電話：5-265471 內線 318

旺舖商任樓宇租賃

尖沙咀康樂道17號地下旺舖 面積 1,605呎 交吉、租售

尖沙咀康樂道27號海景大廈 面積2339呎，(實用約2,000呎)
現間格，四房兩廁，一工人房，一廚三廁，兩露台，另一一睡房，交吉售(商任均可)

租售處：**統一公司**
九龍佐敦道，保文大廈十三樓B座
TEL: K-847582 K-849436 梅苑

華僑文化

剃度傳法大會

定期七月舉行

料今年參加人數將倍增

【本報訊】香港佛教聯合會，定於一九八九年七月，在佛光山舉行剃度傳法大會。此項大會，每年舉行一次，旨在弘揚佛法，培養僧才。今年參加人數預計將比往年倍增。大會內容包括剃度儀式、傳法講座、禪修實踐等。屆時將有來自世界各地的僧尼參加。

閩秀畫家何超英

慈善畫展在港圓結

本月廿七移展澳門

【本報訊】閩秀畫家何超英，日前在香港舉行慈善畫展，所得款項將撥作慈善用途。何超英畫作風格獨特，深受觀眾喜愛。此次畫展在港圓滿結束，將於本月廿七移展澳門，繼續為慈善事業籌款。



何超英畫家，在何超英畫展中，笑逐顏開，以流利的粵語與各嘉賓談笑。

露天小畫廊設攝影比賽

公開歡迎拍友到場參加

【本報訊】露天小畫廊，將於六月一日（星期日）在尖沙咀九龍公園（中環花園）合辦「露天小畫廊攝影比賽」。歡迎廣大攝影愛好者參加。比賽旨在推廣攝影藝術，增進攝影愛好者之間的交流。評選委員會將根據作品的藝術性和技術水平進行評選。

富亞小提琴紀大衛鋼琴

市局主辦奏鳴曲演奏會

【本報訊】市局主辦的「富亞小提琴紀大衛鋼琴奏鳴曲演奏會」，將於六月十四日（星期日）在富亞音樂廳舉行。此次演奏會將由著名音樂家演出，為觀眾帶來精彩的音樂盛宴。

港美協組團訪日

【本報訊】香港美國協會組團訪日，將於六月出發。此次訪日團將由香港出發，前往日本多個城市進行訪問和演出。訪日團成員包括音樂家、藝術家等，旨在促進港日文化交流。

青少年藝術節

特設流動票房

方便學校團體購票

【本報訊】青少年藝術節，將於七月至九月舉行。為方便學校團體購票，特設流動票房。流動票房將在各學校、社區中心等地設立，為學生提供便捷的購票服務。

【本報訊】青少年藝術節，將於七月至九月舉行。此次藝術節將包括音樂、舞蹈、戲劇等多種形式的表演。活動旨在豐富青少年的課餘生活，提高他們的藝術素養。

【本報訊】青少年藝術節，將於七月至九月舉行。活動期間將舉辦多場講座和研討會，邀請專業人士分享藝術心得。歡迎廣大青少年踴躍參加。

【本報訊】青少年藝術節，將於七月至九月舉行。活動將吸引來自世界各地的青少年參加，共同展示他們的藝術才華。

【本報訊】青少年藝術節，將於七月至九月舉行。活動將為青少年提供一個展示自我的平台，促進他們的藝術交流。

【本報訊】青少年藝術節，將於七月至九月舉行。活動將為青少年提供一個展示自我的平台，促進他們的藝術交流。

中華書局中心門市開業週年舉辦

中國圖書介紹

書名	售價
關山月畫集	180.00
林風眠畫集	100.00
吳作人畫集	75.00
潘天壽畫集	75.00
齊白石畫集	75.00
徐悲鴻畫集	75.00
李可染畫集	75.00
傅抱石畫集	75.00
黃君璧畫集	75.00
張大千畫集	75.00
溥心畬畫集	75.00
陳雲裳畫集	75.00
梅蘭芳畫集	75.00
程十髮畫集	75.00
明倫彙編	17.50

新都

超常理獸性！超常理暴行！
叛逆性鬥爭！叛逆性行動！

雷克 米克 菲利 丹尼斯

快活

阿蘭奇勒基

寶石

SCUM

富都

天今

大光明

天今

黑獄

幕內人驚行暴腥血心中造改罪犯年青

天今獻映

刺一沒船尼鐵比！緊一險號海比
激更記沉郵達！張更記過神！
獻貢梅高美「重重險驚」譯前片本

總統

同不衆與・攝拍景真

華盛頓

記沒沉船郵華豪

海難

萬緊分張

驚心動魄

行變場新・發榮盛

THE LAST VOYAGE

THE LAST VOYAGE

萬緊分張

豪華郵船沉沒記

萬緊分張

驚心動魄

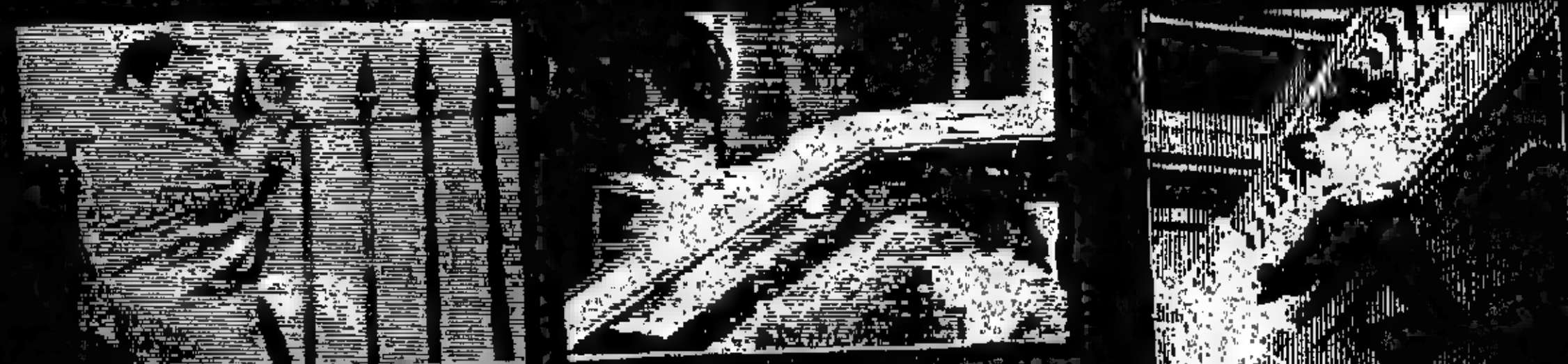
行變場新・發榮盛

THE LAST VOYAGE

宜不對絕童兒

今天兩院五場盛大獻映

文中上片。幕銀闊彩七。座訂前提請敬



!兆之祥不，時六日六月六
!片巨張緊魄動心驚，作製特超司公士霍

THE OLIVEN

金像獎影帝
格力哥
利柏
演技派艷星
李麗媚

領銜主演

陰風四起。雷電交作。
車掣失靈。玻璃飛射。
高空飛屍。墳場劈棺。
魔犬圍攻。鐵矛貫胸。

昌南 寶國
埠水深 K208917

今天
 獻映
 影
 撞
 到
 正
 阿
 嬌
 芳
 B
 公
 餘
 嬌

61 5-722883

一第情生
 高：高
 妹優
 蘭
 關情
 兒不舞首優
 宜宜！審明妹
 旗之務

龍 958 后帝國帝 仔港香角頭牛

狂滿
映
今
喬芳
大主
獻許鞍華
導演作
撞
正到
明
國
末
午
夜
扮
噀

利
959

影電趣奇
 開創阿蕭
 出聽新蕭
 現象B芳
撞
正到
 又撞 會帶
 趣點 奇驚
 樣邪 邪怪
 雞裏籠

體育

謝幕戰少林兵發威晉四強 南華擊敗愉園

葉志強美妙傳中尹志強近射建功

【特約記者陳永祥報導】昨晚在九龍大球場舉行的「南華杯」足球賽，南華隊在謝幕戰中，以二比零擊敗愉園隊，晉身四強。南華隊在比賽中，表現出色，葉志強在比賽中，表現出色，葉志強在比賽中，表現出色。

兩軍對壘

昨晚在九龍大球場舉行的「南華杯」足球賽，南華隊在謝幕戰中，以二比零擊敗愉園隊，晉身四強。南華隊在比賽中，表現出色，葉志強在比賽中，表現出色，葉志強在比賽中，表現出色。

易地再戰

昨晚在九龍大球場舉行的「南華杯」足球賽，南華隊在謝幕戰中，以二比零擊敗愉園隊，晉身四強。南華隊在比賽中，表現出色，葉志強在比賽中，表現出色，葉志強在比賽中，表現出色。

南華

東德女選手羅斯萊

創四百欄世界新猷

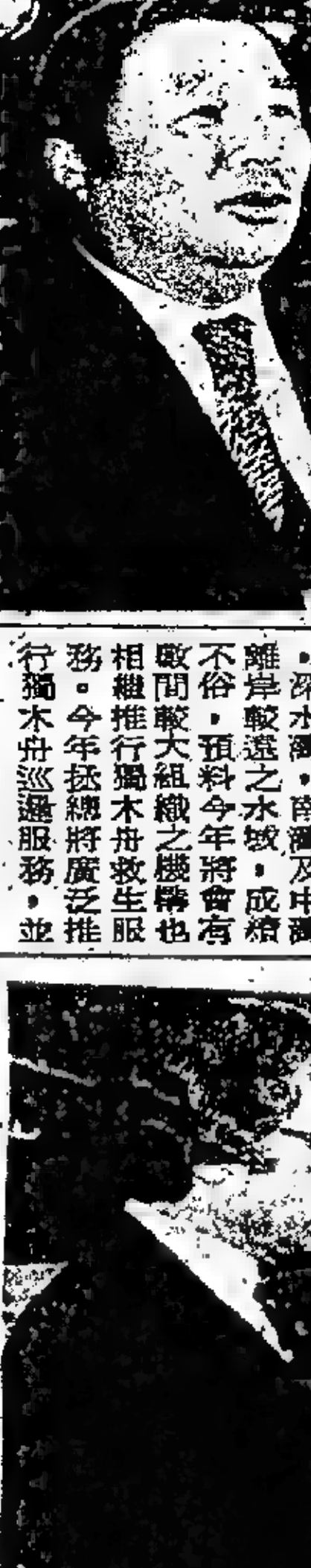
五四秒二八比舊紀錄快半秒

拯總水上安全服務

月底出發迄九月廿八日止

海大體育會會長王華生

海大體育會會長王華生



國際奧委會下月開會 討論世運旗幟問題

【特約記者陳永祥報導】國際奧委會將於下月開會，討論世界運動會旗幟問題。會議將在瑞士洛桑舉行，屆時將討論世界運動會的旗幟設計，以及世界運動會的舉辦地點。

本學最後足球隊 寶路華戰英勁旅

【本報記者報導】寶路華足球隊將於本學最後一场比赛中，對陣英國勁旅。比賽將於本週末在九龍大球場舉行，屆時將有數千名球迷到場觀看。

分齡羽毛球賽 逾百二人參加

【本報記者報導】分齡羽毛球賽將於本週末舉行，共有超過一百名選手參加。比賽將在九龍大球場舉行，屆時將有精彩的對決。

藍聯今開 執行委會

【本報記者報導】藍聯足球隊將於今日召開執行委員會會議。會議將討論球隊的未來發展計劃，以及球隊的財務狀況。

丹麥芭蕾舞團表演 售票情況熱烈

【本報記者報導】丹麥芭蕾舞團將於本週末在九龍大球場舉行表演。售票情況非常熱烈，門票已經售罄。

廿五晚伊館戰港隊 中共男女兵兵球隊

【本報記者報導】中共男女兵兵球隊將於廿五晚在伊館舉行比賽。比賽將由香港隊對陣，屆時將有精彩的對決。

港九市政小 今分頭上線

【本報記者報導】港九市政小隊將於今日分頭上線。小隊將負責維護港九地區的治安，並為市民提供服務。

海大體育會第五屆新員就職禮

【本報記者報導】海大體育會將於本週末舉行第五屆新員就職禮。屆時將有數百名新員參加，並由會長王華生主持。

THE GRADUATE

影帶八空前
面威風盛況

今天獨家
五場放映

尼米克
克高克

生美星

之曼夫荷汀斯德 巨星像「克藍」
主絲羅蓮德嘉 女美 馥羅歌賓妮安 女星

座滿早更過勝

26 26
種個
演字
出母

後觀奇性繼司公龍狄
作之俗駭世驚一又

解講要擇士博恩韋

座滿早更過勝

26 26
種個
演字
出母

代不的落欠

華珠銀國南華國南
都江都華華閣富寶洋

晚明
場夜午

源聖孫 明建林 烈李方華

克藍瑪

影都 倫敦 利舞台

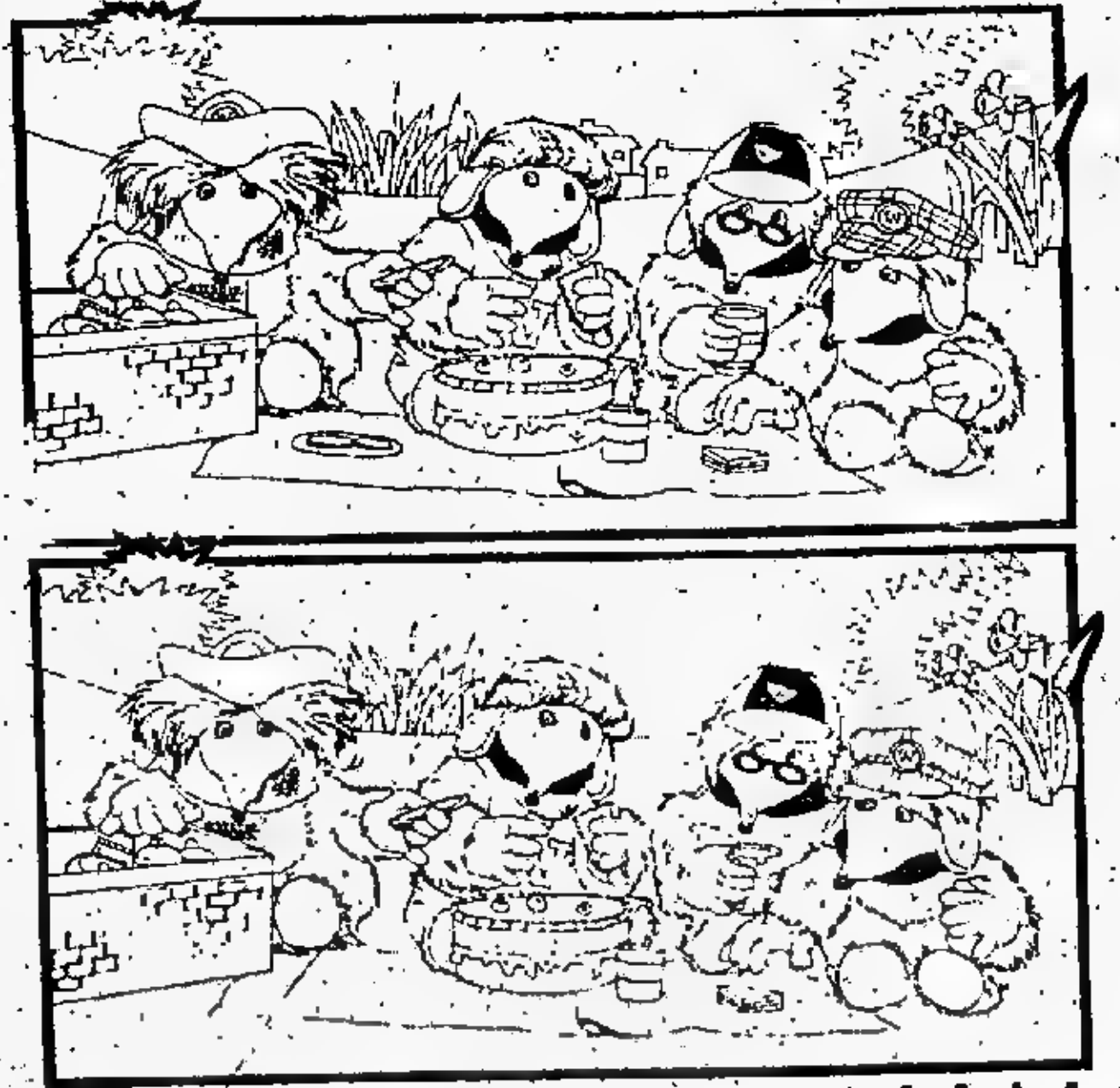
週第四
映四

勢如破竹
最現實最動人的題材
為人父母者必看
熱戀中男女必看
最切身的問題
最感人的題材

克藍瑪

本劇編改佳最 角配女佳最 演導佳最 角主男佳最 片影佳最 獎像金項5周本獲榮

！王之王片司公亞比倫哥



兒童天地

上課時要安靜

小朋友：以前我們在課堂上，同學們總是吵吵嚷嚷的，老師說：『你們這些小傢伙，上課時要安靜。』可是，現在我們的小學，同學們都變得懂事了，上課時不再吵吵嚷嚷了，老師說：『你們這些小傢伙，上課時要安靜。』

小常識

△海水的鹹度：海水的鹹度，是由於海水中的鹽分。海水中的鹽分，是由於海水中的氯離子和鈉離子。海水中的氯離子和鈉離子，是由於海水中的氯和鈉。海水中的氯和鈉，是由於海水中的氯和鈉。海水中的氯和鈉，是由於海水中的氯和鈉。



家庭生活教育

助你家庭幸福

社會及多個志願機構自七八年開始，一直在推行此項全面性及長期的活動，對青少年、成年人及老年人都有好處。家庭生活教育，是幫助家庭成員建立良好關係，提高生活質素，促進家庭幸福的一項重要活動。

老人種桃

老人種桃，這是一個關於老人和桃子的故事。老人種下了一棵桃樹，每天辛勤地澆水、施肥。經過幾年的努力，桃樹終於結出了碩果。老人看著成熟的桃子，心裡充滿了喜悅和成就感。



世界溜冰皇后

美國名表

美國名表，這是一個關於美國名表的故事。名表以其精湛的工藝和卓越的性能而聞名於世。美國名表公司生產的名表，不僅具有準確的時間，還具有獨特的設計和風格。

醫約顧問位

飛蚊症與吐血絲，這是一個關於飛蚊症和吐血絲的醫學專欄。飛蚊症是一種常見的眼部疾病，通常是由於玻璃體老化引起的。吐血絲則是一種症狀，可能與多種疾病有關。本專欄將為您提供相關的醫學知識和建議。

第一部 影電趣奇

：評場夜午報新
好得選材題鬆輕節情

撞到正

許鞍華 導演
芳芳 主演

一部輕鬆幽默的喜劇，講述了一個女孩在都市生活中的種種趣事。影片節奏明快，笑料百出，深受觀眾喜愛。

場夜午晚明

影大社轟翹萬
！電會動企衆

特希王

王青 主演

一部動作片，講述了一個英雄人物的冒險故事。影片動作場面精彩，情節緊張刺激，值得一看。

爆日比日

意滿話衆觀
激刺讚評影

天龍八部

胡金銓 導演

一部經典的武俠片，改編自金庸的同名小說。影片畫面宏大，情節動人，是武俠電影的巔峰之作。

野

周潤發 主演

一部動作片，講述了一個關於野心的故事。影片動作場面火爆，情節引人入勝，是周潤發的又一力作。

本港新聞

葵涌警民衝突事件明朗化

一名警員已被落案 控以毆打他人罪名

【本報訊】葵涌警民衝突事件，經警方調查後，已有一名警員被落案，控以毆打他人罪名。警方表示，該名警員在衝突中，曾用警棍毆打一名市民，導致該市民受傷。警方已對該名警員提出起訴，並表示將對其他涉案警員進行進一步調查。

警隊內部現正檢討 有關死亡調查程序

【本報訊】葵涌警民衝突事件，已引起社會對警方處理程序之關注。警方表示，目前正對有關死亡調查程序進行內部檢討，以確保調查過程的公正性和透明度。警方強調，將吸取教訓，改進工作，防止類似事件再次發生。

女童犯案不敢回家 結果酒樓樓下被控

【本報訊】一名十四歲女童，因在酒樓內犯案，被警方拘捕。女童在案發後，因害怕回家，結果在酒樓樓下被警方發現。警方表示，該名女童涉嫌在酒樓內偷竊，並對其進行了教育。女童的父母表示，將配合警方的調查，並對女兒進行嚴厲管教。

政大五十三週年校慶 廿七舉行聯歡餐舞會

【本報訊】香港政治大學將於本月廿七舉行五十三週年校慶聯歡餐舞會。政大校長表示，此次校慶活動旨在弘揚愛國精神，增進師生間的感情。餐舞會將邀請各界人士參加，並設有抽獎及表演等節目。

藍田邨昨日凌晨發生兇殺案 老婦遭人勒死

【本報訊】藍田邨昨日凌晨發生一宗兇殺案，一名老婦在睡夢中遭人勒死。警方接報後迅速趕到現場，並在附近發現了兇手留下的血跡。警方目前正在全力追緝兇手，並呼籲知情者提供線索。

兒子涉嫌被捕 老婦遭人勒死

【本報訊】藍田邨昨日凌晨發生一宗兇殺案，一名老婦在睡夢中遭人勒死。警方接報後迅速趕到現場，並在附近發現了兇手留下的血跡。警方目前正在全力追緝兇手，並呼籲知情者提供線索。

水警蛇客來港 數目大增

【本報訊】水警表示，近期來港的蛇客數目大增，部分蛇客在海上活動，對市民安全構成威脅。水警已加強巡邏，並呼籲市民在海上活動時保持警惕。警方表示，將嚴厲打擊非法蛇客活動，確保市民的安全。

澳門蛇客來港 數目大增

【本報訊】澳門蛇客來港，數目大增。警方表示，蛇客在海上活動，對市民安全構成威脅。警方已加強巡邏，並呼籲市民在海上活動時保持警惕。警方表示，將嚴厲打擊非法蛇客活動，確保市民的安全。

學能推理練習專欄

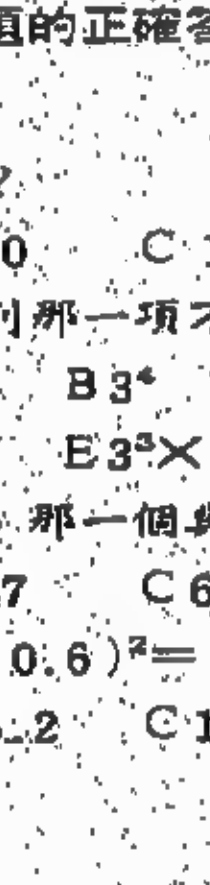
智慧社提供資料

數字推理練習十八

綜合練習

選出下列每題的正確答案，並在其後面填上代號。

1. $10 \times 10 = ?$
A. 100 B. 10 C. 1 D. 0.1 E. 0.01
2. 9×9 與下列那一項不相同？
A. $3^2 \times 3^2$ B. 3^4 C. 9^2 D. $3^2 + 3^2$ E. $3^2 \times 3$
3. 下列五數中，那一個與其他四個不同？
A. 101 B. 47 C. 61 D. 103 E. 111
4. $(0.4)^2 + (0.6)^2 = ?$
A. 52 B. 5.2 C. 1.96 D. 0.52 E. 0.052
5. $\frac{2}{3} = ?$
A. $\frac{6 \times 2 + 3}{6 \times 2 + 3}$ B. $\frac{2 + 3 + 6}{6 \times 2 + 3}$ C. $\frac{6 \times 3 + 2}{6 \times 2 + 3}$ D. $\frac{6 \times 3 \times 2}{6 \times 2 + 3}$ E. $\frac{6 \times 2 + 3}{6 \times 2 + 3}$
6. 下面五對數目中，只有四對有一定關係：試指出沒有這個關係的一組數目。
P. 5:6 Q. 3:10 R. 4:15 S. 5:26 T. 6:37
7. 把下列缺去的英文字母選出來。
F: G H J K L P: Q R M S K K T E
8. 5 年前弟弟的年齡是媽媽的 $\frac{1}{5}$ ，媽媽現年 40 歲，問弟弟現年幾歲？
P. 7 歲 Q. 9 歲 R. 12 歲 S. 14 歲 T. 15 歲



上圖表示某城市去年氣溫的變化情形。

11. 那一個月的氣溫下降得最多？
A. 一月 B. 九月 C. 十月 D. 十一月 E. 十二月
12. 那一個月的氣溫上升得最多？
A. 八月 B. 七月 C. 五月 D. 四月 E. 三月

- 答：①C ②D ③E ④D ⑤B ⑥R ⑦P ⑧R ⑨R ⑩R ⑪D ⑫B

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

學能推理練習專欄

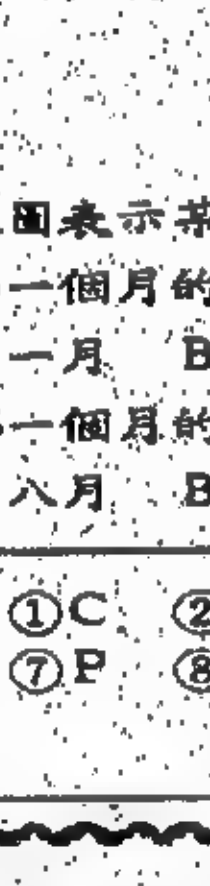
智慧社提供資料

數字推理練習十八

綜合練習

選出下列每題的正確答案，並在其後面填上代號。

1. $10 \times 10 = ?$
A. 100 B. 10 C. 1 D. 0.1 E. 0.01
2. 9×9 與下列那一項不相同？
A. $3^2 \times 3^2$ B. 3^4 C. 9^2 D. $3^2 + 3^2$ E. $3^2 \times 3$
3. 下列五數中，那一個與其他四個不同？
A. 101 B. 47 C. 61 D. 103 E. 111
4. $(0.4)^2 + (0.6)^2 = ?$
A. 52 B. 5.2 C. 1.96 D. 0.52 E. 0.052
5. $\frac{2}{3} = ?$
A. $\frac{6 \times 2 + 3}{6 \times 2 + 3}$ B. $\frac{2 + 3 + 6}{6 \times 2 + 3}$ C. $\frac{6 \times 3 + 2}{6 \times 2 + 3}$ D. $\frac{6 \times 3 \times 2}{6 \times 2 + 3}$ E. $\frac{6 \times 2 + 3}{6 \times 2 + 3}$
6. 下面五對數目中，只有四對有一定關係：試指出沒有這個關係的一組數目。
P. 5:6 Q. 3:10 R. 4:15 S. 5:26 T. 6:37
7. 把下列缺去的英文字母選出來。
F: G H J K L P: Q R M S K K T E
8. 5 年前弟弟的年齡是媽媽的 $\frac{1}{5}$ ，媽媽現年 40 歲，問弟弟現年幾歲？
P. 7 歲 Q. 9 歲 R. 12 歲 S. 14 歲 T. 15 歲



上圖表示某城市去年氣溫的變化情形。

11. 那一個月的氣溫下降得最多？
A. 一月 B. 九月 C. 十月 D. 十一月 E. 十二月
12. 那一個月的氣溫上升得最多？
A. 八月 B. 七月 C. 五月 D. 四月 E. 三月

- 答：①C ②D ③E ④D ⑤B ⑥R ⑦P ⑧R ⑨R ⑩R ⑪D ⑫B

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

學能推理練習專欄

智慧社提供資料

數字推理練習十八

綜合練習

選出下列每題的正確答案，並在其後面填上代號。

1. $10 \times 10 = ?$
A. 100 B. 10 C. 1 D. 0.1 E. 0.01
2. 9×9 與下列那一項不相同？
A. $3^2 \times 3^2$ B. 3^4 C. 9^2 D. $3^2 + 3^2$ E. $3^2 \times 3$
3. 下列五數中，那一個與其他四個不同？
A. 101 B. 47 C. 61 D. 103 E. 111
4. $(0.4)^2 + (0.6)^2 = ?$
A. 52 B. 5.2 C. 1.96 D. 0.52 E. 0.052
5. $\frac{2}{3} = ?$
A. $\frac{6 \times 2 + 3}{6 \times 2 + 3}$ B. $\frac{2 + 3 + 6}{6 \times 2 + 3}$ C. $\frac{6 \times 3 + 2}{6 \times 2 + 3}$ D. $\frac{6 \times 3 \times 2}{6 \times 2 + 3}$ E. $\frac{6 \times 2 + 3}{6 \times 2 + 3}$
6. 下面五對數目中，只有四對有一定關係：試指出沒有這個關係的一組數目。
P. 5:6 Q. 3:10 R. 4:15 S. 5:26 T. 6:37
7. 把下列缺去的英文字母選出來。
F: G H J K L P: Q R M S K K T E
8. 5 年前弟弟的年齡是媽媽的 $\frac{1}{5}$ ，媽媽現年 40 歲，問弟弟現年幾歲？
P. 7 歲 Q. 9 歲 R. 12 歲 S. 14 歲 T. 15 歲



上圖表示某城市去年氣溫的變化情形。

11. 那一個月的氣溫下降得最多？
A. 一月 B. 九月 C. 十月 D. 十一月 E. 十二月
12. 那一個月的氣溫上升得最多？
A. 八月 B. 七月 C. 五月 D. 四月 E. 三月

- 答：①C ②D ③E ④D ⑤B ⑥R ⑦P ⑧R ⑨R ⑩R ⑪D ⑫B

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

學能推理練習專欄

智慧社提供資料

數字推理練習十八

綜合練習

選出下列每題的正確答案，並在其後面填上代號。

1. $10 \times 10 = ?$
A. 100 B. 10 C. 1 D. 0.1 E. 0.01
2. 9×9 與下列那一項不相同？
A. $3^2 \times 3^2$ B. 3^4 C. 9^2 D. $3^2 + 3^2$ E. $3^2 \times 3$
3. 下列五數中，那一個與其他四個不同？
A. 101 B. 47 C. 61 D. 103 E. 111
4. $(0.4)^2 + (0.6)^2 = ?$
A. 52 B. 5.2 C. 1.96 D. 0.52 E. 0.052
5. $\frac{2}{3} = ?$
A. $\frac{6 \times 2 + 3}{6 \times 2 + 3}$ B. $\frac{2 + 3 + 6}{6 \times 2 + 3}$ C. $\frac{6 \times 3 + 2}{6 \times 2 + 3}$ D. $\frac{6 \times 3 \times 2}{6 \times 2 + 3}$ E. $\frac{6 \times 2 + 3}{6 \times 2 + 3}$
6. 下面五對數目中，只有四對有一定關係：試指出沒有這個關係的一組數目。
P. 5:6 Q. 3:10 R. 4:15 S. 5:26 T. 6:37
7. 把下列缺去的英文字母選出來。
F: G H J K L P: Q R M S K K T E
8. 5 年前弟弟的年齡是媽媽的 $\frac{1}{5}$ ，媽媽現年 40 歲，問弟弟現年幾歲？
P. 7 歲 Q. 9 歲 R. 12 歲 S. 14 歲 T. 15 歲



上圖表示某城市去年氣溫的變化情形。

11. 那一個月的氣溫下降得最多？
A. 一月 B. 九月 C. 十月 D. 十一月 E. 十二月
12. 那一個月的氣溫上升得最多？
A. 八月 B. 七月 C. 五月 D. 四月 E. 三月

- 答：①C ②D ③E ④D ⑤B ⑥R ⑦P ⑧R ⑨R ⑩R ⑪D ⑫B

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

學能推理練習專欄

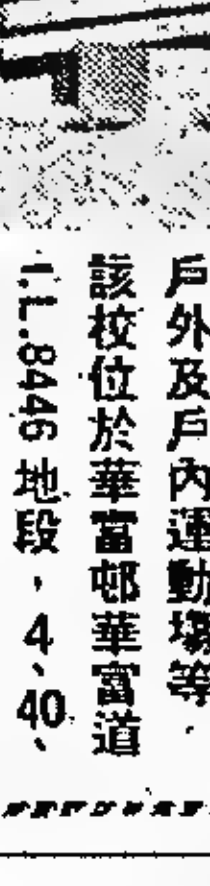
智慧社提供資料

數字推理練習十八

綜合練習

選出下列每題的正確答案，並在其後面填上代號。

1. $10 \times 10 = ?$
A. 100 B. 10 C. 1 D. 0.1 E. 0.01
2. 9×9 與下列那一項不相同？
A. $3^2 \times 3^2$ B. 3^4 C. 9^2 D. $3^2 + 3^2$ E. $3^2 \times 3$
3. 下列五數中，那一個與其他四個不同？
A. 101 B. 47 C. 61 D. 103 E. 111
4. $(0.4)^2 + (0.6)^2 = ?$
A. 52 B. 5.2 C. 1.96 D. 0.52 E. 0.052
5. $\frac{2}{3} = ?$
A. $\frac{6 \times 2 + 3}{6 \times 2 + 3}$ B. $\frac{2 + 3 + 6}{6 \times 2 + 3}$ C. $\frac{6 \times 3 + 2}{6 \times 2 + 3}$ D. $\frac{6 \times 3 \times 2}{6 \times 2 + 3}$ E. $\frac{6 \times 2 + 3}{6 \times 2 + 3}$
6. 下面五對數目中，只有四對有一定關係：試指出沒有這個關係的一組數目。
P. 5:6 Q. 3:10 R. 4:15 S. 5:26 T. 6:37
7. 把下列缺去的英文字母選出來。
F: G H J K L P: Q R M S K K T E
8. 5 年前弟弟的年齡是媽媽的 $\frac{1}{5}$ ，媽媽現年 40 歲，問弟弟現年幾歲？
P. 7 歲 Q. 9 歲 R. 12 歲 S. 14 歲 T. 15 歲



上圖表示某城市去年氣溫的變化情形。

11. 那一個月的氣溫下降得最多？
A. 一月 B. 九月 C. 十月 D. 十一月 E. 十二月
12. 那一個月的氣溫上升得最多？
A. 八月 B. 七月 C. 五月 D. 四月 E. 三月

- 答：①C ②D ③E ④D ⑤B ⑥R ⑦P ⑧R ⑨R ⑩R ⑪D ⑫B

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部

舉辦中國圖書介紹

中華書局中心門市部



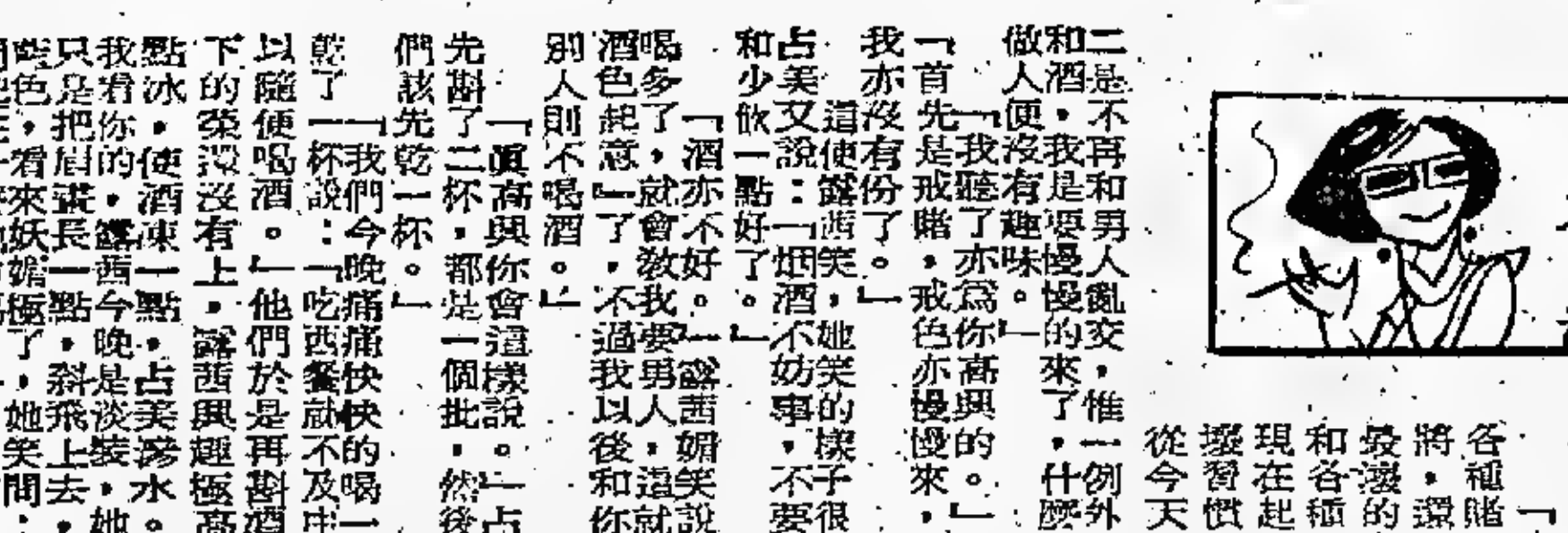
天劍

這是一篇關於天劍的報導，描述了他的表演風格和受歡迎的程度。文中提到他動作矯健，表演精彩，深受觀眾喜愛。



天劍

這是一篇關於天劍的報導，描述了他的表演風格和受歡迎的程度。文中提到他動作矯健，表演精彩，深受觀眾喜愛。



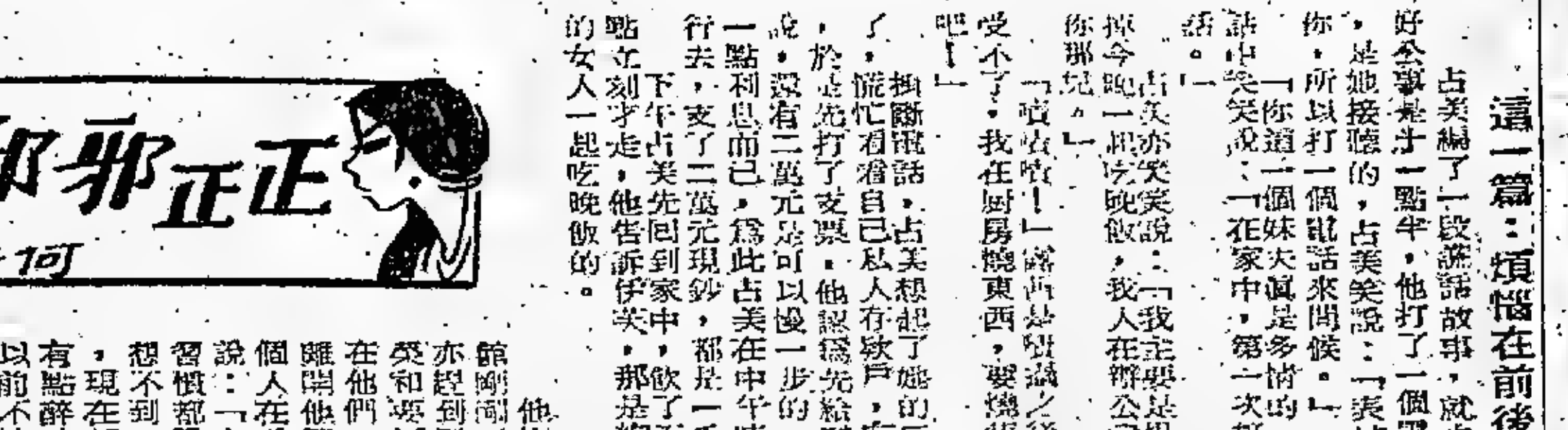
天劍

這是一篇關於天劍的報導，描述了他的表演風格和受歡迎的程度。文中提到他動作矯健，表演精彩，深受觀眾喜愛。



天劍

這是一篇關於天劍的報導，描述了他的表演風格和受歡迎的程度。文中提到他動作矯健，表演精彩，深受觀眾喜愛。



天劍

這是一篇關於天劍的報導，描述了他的表演風格和受歡迎的程度。文中提到他動作矯健，表演精彩，深受觀眾喜愛。



天劍

這是一篇關於天劍的報導，描述了他的表演風格和受歡迎的程度。文中提到他動作矯健，表演精彩，深受觀眾喜愛。



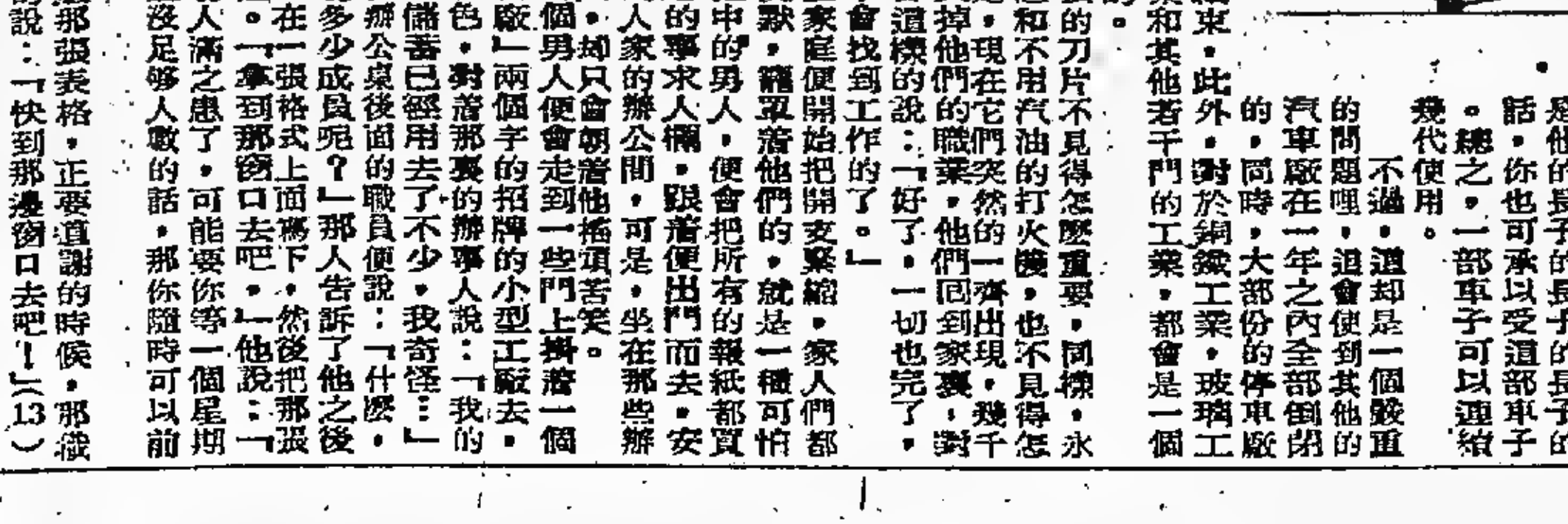
天劍

這是一篇關於天劍的報導，描述了他的表演風格和受歡迎的程度。文中提到他動作矯健，表演精彩，深受觀眾喜愛。



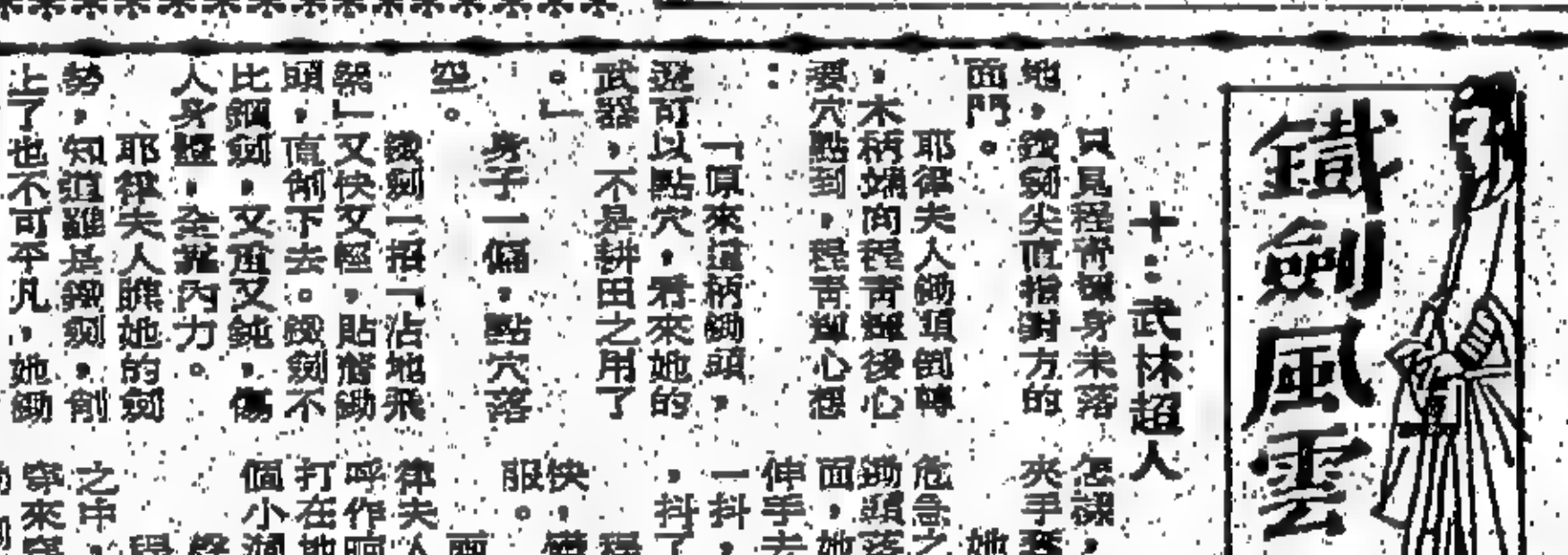
天劍

這是一篇關於天劍的報導，描述了他的表演風格和受歡迎的程度。文中提到他動作矯健，表演精彩，深受觀眾喜愛。



天劍

這是一篇關於天劍的報導，描述了他的表演風格和受歡迎的程度。文中提到他動作矯健，表演精彩，深受觀眾喜愛。



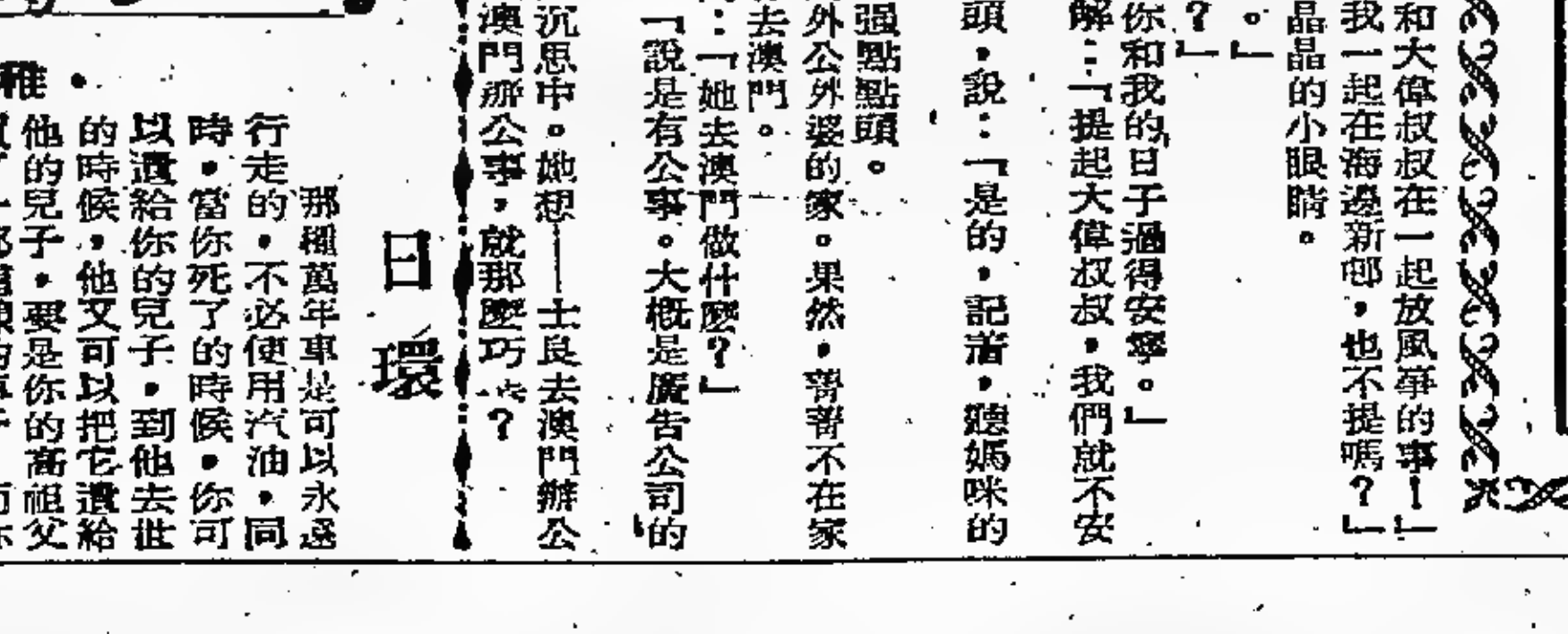
天劍

這是一篇關於天劍的報導，描述了他的表演風格和受歡迎的程度。文中提到他動作矯健，表演精彩，深受觀眾喜愛。



天劍

這是一篇關於天劍的報導，描述了他的表演風格和受歡迎的程度。文中提到他動作矯健，表演精彩，深受觀眾喜愛。



天劍

這是一篇關於天劍的報導，描述了他的表演風格和受歡迎的程度。文中提到他動作矯健，表演精彩，深受觀眾喜愛。



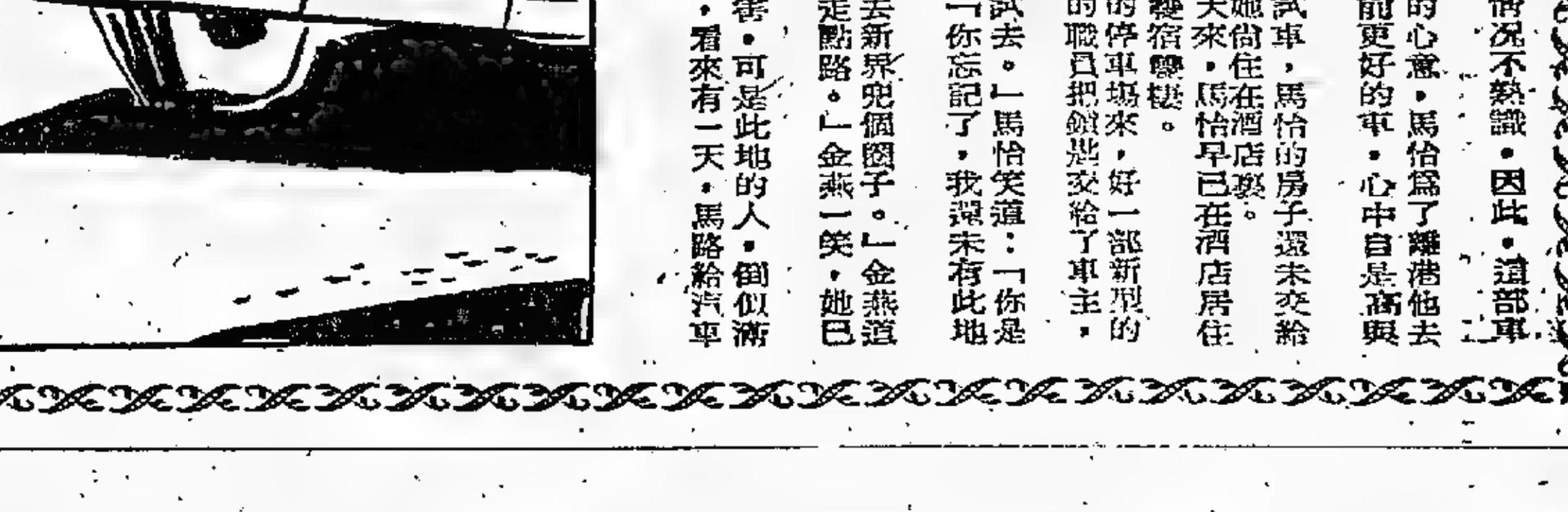
天劍

這是一篇關於天劍的報導，描述了他的表演風格和受歡迎的程度。文中提到他動作矯健，表演精彩，深受觀眾喜愛。



天劍

這是一篇關於天劍的報導，描述了他的表演風格和受歡迎的程度。文中提到他動作矯健，表演精彩，深受觀眾喜愛。



天劍

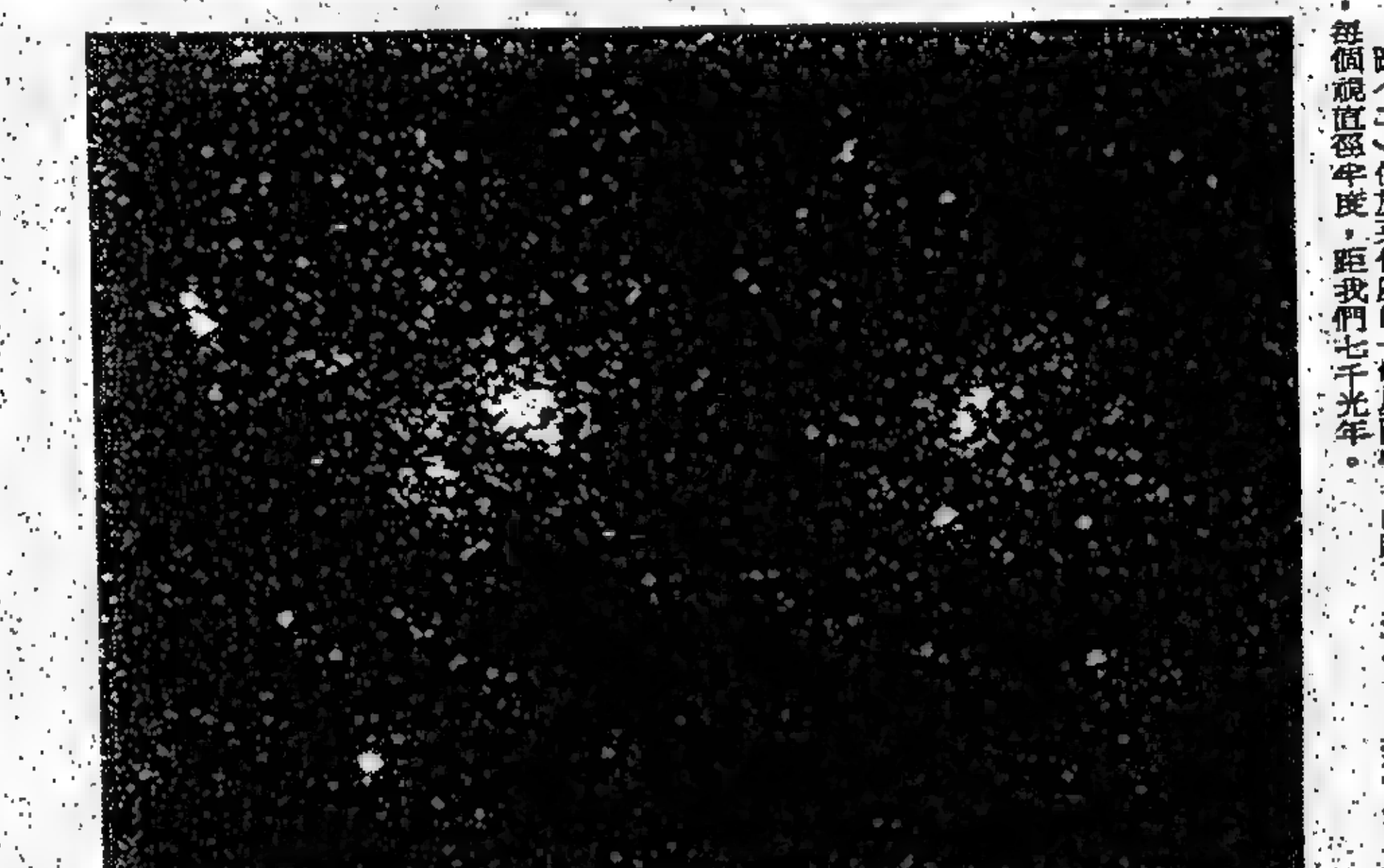
這是一篇關於天劍的報導，描述了他的表演風格和受歡迎的程度。文中提到他動作矯健，表演精彩，深受觀眾喜愛。

天文

每月專題

黃衍華

香港天文學會主辦
每月第四個星期五出版
第三十期



星團

星團是由數百至數千顆恆星聚集在一起的星際系統。它們通常位於銀盤的旋臂上，是恆星形成的區域。星團的成員星之間有著共同的起源和運動軌跡。星團的壽命通常只有數百萬年，最終會因為成員星之間的引力相互作用而瓦解。

球狀星團 (Globular Cluster)

球狀星團是由數萬至數百萬顆恆星聚集在一起的星際系統。它們通常位於銀盤的邊緣或銀核附近，具有高度對稱的球形結構。球狀星團的成員星之間有著共同的起源和運動軌跡。球狀星團的壽命通常只有數百萬年，最終會因為成員星之間的引力相互作用而瓦解。

移動星團 (Moving Cluster)

移動星團是由數百至數千顆恆星聚集在一起的星際系統。它們通常位於銀盤的旋臂上，是恆星形成的區域。移動星團的成員星之間有著共同的起源和運動軌跡。移動星團的壽命通常只有數百萬年，最終會因為成員星之間的引力相互作用而瓦解。

星雲

星雲是由氣體和塵埃組成的星際雲。它們通常位於銀盤的旋臂上，是恆星形成的區域。星雲的成員星之間有著共同的起源和運動軌跡。星雲的壽命通常只有數百萬年，最終會因為成員星之間的引力相互作用而瓦解。



五十大會串 (見圖)

在六月廿二日，五十大會串將在夜空中出現。這是一系列由五顆最亮的恆星組成的星串，它們分別是：天狼星、參宿四、畢宿五、大角星和織女星。這五顆恆星在夜空中排列成一條直線，是夏季夜空中最顯眼的特徵之一。

香港天文活動消息

香港天文學會將於六月廿二日舉辦一場天文活動，名為「五十大會串觀星活動」。活動將在晚上八時開始，地點為香港天文館。活動內容包括觀星、講座和問答等。歡迎天文愛好者參加。

銀星銀盤

銀星銀盤是銀河系的主要組成部分。它是由數百億顆恆星組成的扁平盤狀結構。銀星銀盤的厚度通常只有數百光年，而其直徑則達到數十萬光年。銀星銀盤的成員星之間有著共同的起源和運動軌跡。

行星概況

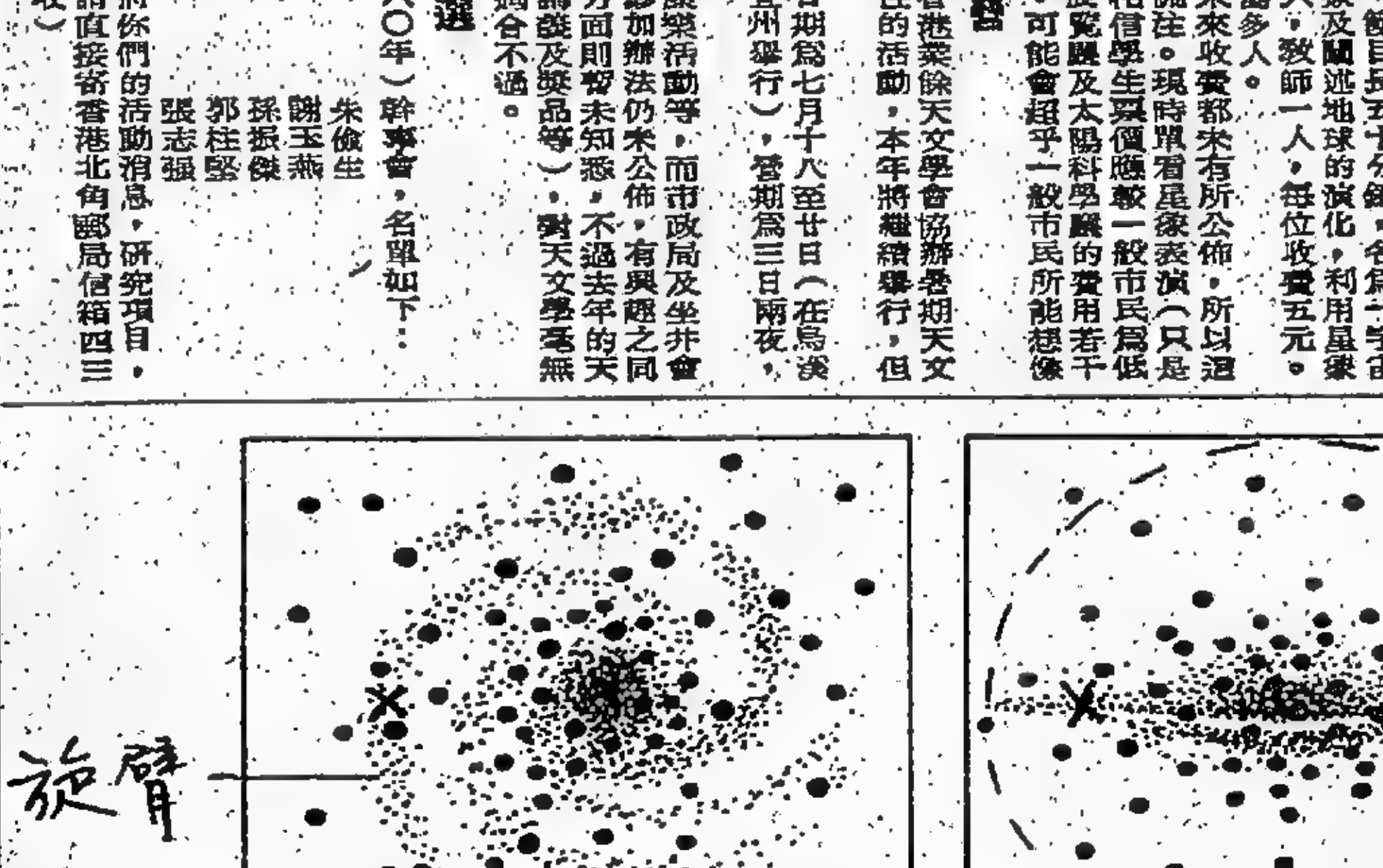
行星是圍繞著恆星運行的天體。它們通常由氣體和塵埃組成，具有球形結構。行星的成員星之間有著共同的起源和運動軌跡。行星的壽命通常只有數百萬年，最終會因為成員星之間的引力相互作用而瓦解。

六月天象資料

天象	時間	地點
水星	六月廿二日	香港天文館
金星	六月廿二日	香港天文館
地球	六月廿二日	香港天文館
火星	六月廿二日	香港天文館
木星	六月廿二日	香港天文館
土星	六月廿二日	香港天文館

天文新知

天文新知是天文學會的專欄，介紹最新的天文發現和研究成果。本期介紹了關於銀河系中心黑洞的最新發現，以及關於行星形成的最新理論。



銀星銀盤

銀星銀盤是銀河系的主要組成部分。它是由數百億顆恆星組成的扁平盤狀結構。銀星銀盤的厚度通常只有數百光年，而其直徑則達到數十萬光年。銀星銀盤的成員星之間有著共同的起源和運動軌跡。

星輝旅遊
九龍彌敦道582-592信和中心1303B室
(星期一至六上午九時至下午七時、假日照常)
3-320408 3-320409 3-320400

菲律賓 七天豪華貴賓團 \$1490
碧瑤·夏蓮娜·蠟島·火山湖·百勝灘·艾蘭迪·臘像館·賭場·總鐘趣堂
5月2, 5, 8, 11, 14, 17, 20, 23, 24, 26, 29, 31 6月1, 4, 7, 10, 13, 16, 19, 22, 25, 28 7月1, 4, 7, 10, 13, 16, 19, 22, 25, 28, 31
全程獨家採用全菲最豪華巴喇沙系統酒店·分社直營團團獨立專人領隊
總鐘趣堂瞭解人民風俗·三晚豪華夜總會·菲航內陸機往碧瑤享受舒適
菲律賓巴喇沙酒店 馬尼拉巴喇沙酒店 碧瑤巴喇沙酒店 艾蘭迪夏宮假日大酒店
菲島專線·星輝首選·菲律賓旅遊局·聯合鼎力贊助

泰國 七天 \$1750
芭堤雅
遍遊：芭堤雅、珊瑚島、人妖街、桂河橋、金龍仙洞、曼谷、四面佛、佛寺、皇宮、古城、玫瑰花園、鱷魚潭、湄南河、泰皇夏宮、苗人村。
住宿：芭堤雅假日、曼谷麗澤、清邁、寶隆等。
清邁八天 \$2050
C.I. 特快簽證三天，逢二、六日出發
分社直營·團團獨立

曼谷清邁 芭堤雅 桂河橋
曼谷精華七天 \$1950 清邁八天 \$2190
1. 專家策劃，兩種行程，節目包羅萬有，最有特色。
2. 八年經驗，曼谷正式註冊分社，真正直接經營。
3. 全泰最佳導遊，專誠服務，保證賓至如歸。
4. 本社直接辦理泰國簽證，最妥最快。
5. 每週多團，依時出發，絕對保證，團團獨立，專人領隊。
6. 精選高級航機服務，確保快捷妥當。

星晨旅遊
MORNING STAR TRAVEL SERVICE LIMITED
香港皇后大道中64號，連卡佛大廈1104-5室
5-243068-0, 5-249622, 5-266498-0
星期日及公眾假期照常辦公

台灣環島 阿里山 六福村
溪頭 野柳
九天豪華貴賓遊 \$1950
1. 住圓山，希爾頓，阿里山賓館，全港獨有，歡迎比較。
2. 專家策劃，創新行程，內容豐富，內航飛機花蓮。
3. 多晚夜總會表演，膳食多元化，保證與別不同。
4. 直接經營，穩健可靠，專人領隊，團團獨立。
5. 全部導遊均經嚴格精選，保證賓至如歸。
6. 早機去，晚機返，觀光時間最充足。
逢星期二、六出發。

康泰旅行社有限公司
歷史悠久·專業旅遊
中環大道中70號連卡佛大廈1010室
尖沙咀彌敦道23號瑞興大廈1103室
電話：5-211411 3-676171 3-676111
(星期日中環上午九龍全日照常辦公)

全泰國 曼谷·桂河橋·古都大城·鱷魚潭
清邁·芭堤雅·泰皇夏宮·古城縮影
專辦泰國旅行團，獨家直接主辦，曼谷、清邁自設分社，自置豪華遊覽車。
價錢並非最平，如非辦得最好，熟會最多人參加？
曼谷七天 \$1950 清邁八天 \$2190 (逢星期四、六、日出發)
* 乘搭泰航直飛清邁，參加人數全港最多 *
C.I. 簽證特快三天 (收成本費30元)
① 乘搭泰航，早機去晚機返。② 節目全港最多，六晚夜總會。③ 全港一流大酒店。

芭堤雅 週末豪華渡假團
五天 \$1890 逢星期六出發
乘搭泰航早機去晚機返，五天等於七天，
芭堤雅住三晚最豪華之 ROYAL CLIFF HOTEL，
曼谷住最豪華之凱悅大酒店。
暢遊：曼谷、古城縮影、芭堤雅海灘、暹羅海灣、珊瑚島、鱷魚潭、動物園、皇宮、玉佛寺、玫瑰花園、四面佛、金佛寺、雲石寺、蛇園等。

百樂旅遊社有限公司
台泰專線·唯我獨尊
香港中區干諾道中60號德和行11樓(統一碼頭對面)
5-444007 3-7211178
九龍尖沙咀彌敦道23號瑞興大廈1009室(10樓)
(星期日九龍分社全日照常營業)

全泰國 清邁·桂河橋
曼谷·芭堤雅
七天 \$1790 八天 \$1850 九天 \$2190
① 薄利宗旨，高級行程，合理收費，保證團團超值。
② C.I. 簽證兩天辦妥，全港最快，只收成本費30元。
③ 精選三種最高級行程，譽冠全港，歡迎索量比較。
④ 團團獨立，專人領隊，泰國分社直營，穩健妥當。
逢星期二、六、日依期出發

全台灣 阿里山·溪頭
六福村·墾丁
九天高級遊 \$2090
① 全程四次噴射客機，早機出發晚機返，實足九天。
② 成本全港最高，獨家行程，歡迎比較全港台灣團。
③ 少行枉路700里，減少長途車25小時，旅途舒適。
④ 團團獨立，專人領隊，台灣分社直營，穩健妥當。
逢星期二、四出發 精美台灣地圖，歡迎來電索取

康泰旅行社有限公司
歷史悠久·專業旅遊
中環大道中70號連卡佛大廈1010室
尖沙咀彌敦道23號瑞興大廈1103室
電話：5-211411 3-676171 3-676111
(星期日中環上午九龍全日照常辦公)

全台灣 中華航空公司鼎力贊助
阿里山·花蓮·溪頭
日月潭·高雄·墾丁
全港獨有新增①六福村野生動物園，②地獄谷溫泉。
七天 \$1950 九天 \$2150 (逢星期一、三、六出發)
增加成本200元·減少行車16小時
① 乘搭華航往台灣是最佳選擇，機票價錢全港最貴，班次最多。
② 華航兩程內陸機，台北—花蓮，高雄—台北。
③ 早機去晚機返，足九日行程。

菲律賓 百勝灘·碧瑤
火山湖·蠟島
遍遊馬尼拉名勝：聖地牙哥古堡、碧瑤、艾蘭迪、百勝灘、大谷地(火山湖)、蠟島、文化村等。
* 七天豪華團 \$1690 特價 \$1490 *
逢星期六出發 早機去，晚機返，足七天。
飛機往碧瑤·團團獨立·專人領隊·依時出發
① 全部採用五星級豪華大酒店。② 碧瑤內陸機免長途跋涉之苦。
③ 四次高級夜總會賞情歌舞。④ 本社職員隨團出發沿途服務。

全泰國 曼谷·桂河橋
清邁·芭堤雅
曼谷七天 \$1790 清邁八天 \$2090
* 節目全港最多，六次最高級夜總會。
* 乘搭泰航，早機去，晚機返。
* 豪華膳食，芭堤雅住假日及最高級的亞洲大酒店。
* 簽證只需三天，收費30元。
* 團團獨立，分社經營，專人領隊。
逢星期一、二、六、日出發

博覽旅遊
歡樂優悠
博覽旅遊公司 中國李寶椿大廈422室
電話：5-434133 至 5-438871

全台灣 阿里山·墾丁
溪頭·梨山·
野生動物園
七天 \$1900 九天 \$1930
增加成本200元，減少行車16小時。
* 兩程內陸機往返花蓮，全港最高級豪華。
* 乘日航，早機去，晚機返。
* 團團獨立，分社經營，專人領隊。
全台灣九日豪華團 \$2090
逢星期六、日、一出發

美加東岸團 大西洋城(東岸新賭城) 10天 \$7,890 行程創新，遍遊紐約、大西洋城、賭城、水牛城、尼加拉瀑布、費城及多倫多。(機票有誤期一年) 5月22, 29日，6月12, 26日 7月19, 26日，8月2, 9, 16, 23日	美國西岸 中華之光 I 天細賭城 \$6,290 5月8, 22日，6月12, 26日 7月10, 17, 24, 31日 8月7, 14, 21, 28日 獨創觀光(RENO)利來市世界最大細賭城及 MGM 豪華表演 依時出發	台灣 中華之光 8天阿里山 \$2,050 5, 6月份特價 \$1,950 內陸短程三程客機 可免掛車勞頓之苦 (逢星期日出發)	泰國 \$1,750 5, 6月份特價 \$1,690 7天桂河橋·大城古都 逢星期三、六出發 乘坐三式直達豪華客機	泰馬星 10天 \$3,090 12天 \$3,390 (逢星期日出發) 乘坐新航豪華客機 住宿吉隆坡總統大酒店 新加坡聖淘沙阿波羅大酒店	日本本州 6天 \$3,050 乘搭日本航空公司豪華客機 日本九州 \$3,350 韓國 8天 \$3,380 韓國 4天 \$1,990	菲律賓 碧瑤·百勝灘·大谷地·蠟島樂園 7天 \$1,588 住宿馬尼拉花園，松園，菲律賓鄉村大酒店
--	--	--	--	--	---	---

* 欲免向隅 * 請從速報名 * 四季風旅行社 * 提倡旅遊大眾化 * 中環國際大廈2204室 * 旅遊部電話：5-432277 *

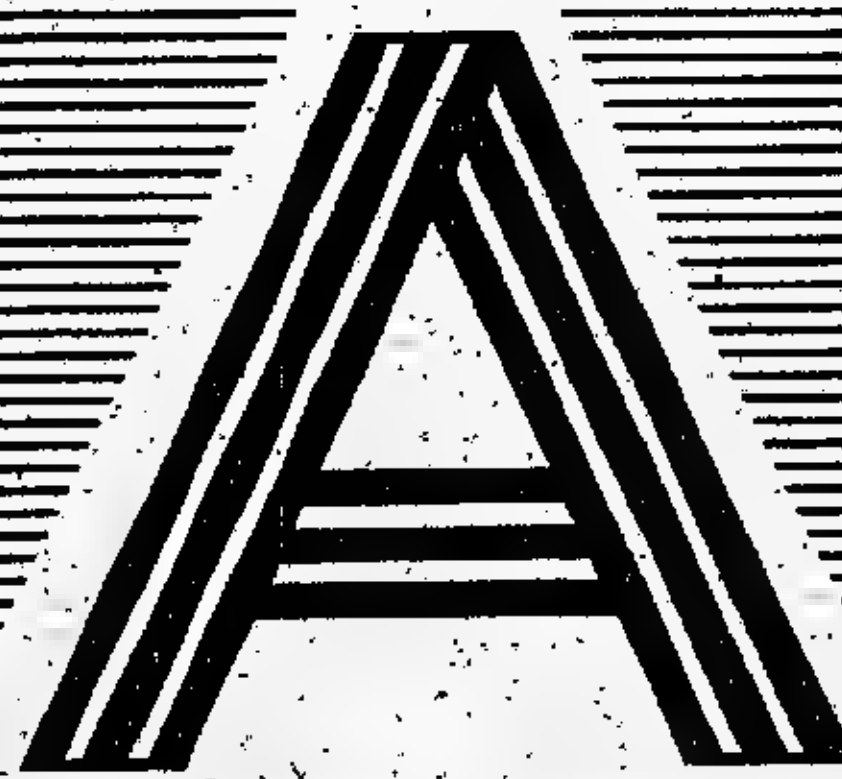
星晨旅遊有限公司
Morning Star Travel Service Ltd.
菲律賓(碧瑤)夏蓮娜貴賓團
七天特價只收 \$1690
暢遊馬尼拉名勝，大高地火山湖、蠟島、碧瑤、夏蓮娜、艾蘭迪、總鐘趣堂、苗人村、海上賭場、百勝灘、鱷魚潭、多晚夜總會、住宿五星級豪華酒店、如馬尼拉文華大酒店、夏宮假日大酒店等。本團並採用豪華噴射客機，獨立成團，依時出發。
5月2, 5, 8, 11, 14, 17, 20, 23, 26, 29, 31 6月1, 4, 7, 10, 13, 16, 19, 22, 25, 28, 31 7月1, 4, 7, 10, 13, 16, 19, 22, 25, 28, 31 8月3, 6, 9, 12, 15, 18, 21, 24, 27, 30

台灣七天特價豪華團
遍遊台北、台中、彰化、日月潭、溪頭、梨山、花蓮。住宿豪華大飯店，日月潭飯店。專人領隊，日機出發。
逢星期日，依時出發。
連訊 \$1850
台灣九天阿里山豪華遊
逢星期六出發。
\$1950
新航加州假期
美國西岸十天豪華團
美加西岸十三天豪華觀光團
遍遊檀香山、三藩市、洛杉磯、荷里活影城、迪斯尼樂園、聖地牙哥、溫哥華、拉斯維加斯等。
5月22 6月19
7月17, 31 8月14, 21
逢星期六出發 7月17, 26
特價 \$5990—\$7990

馬星泰十一天超級團
馬星泰六天超級團
暢遊聖陶沙島、吉隆坡、檳城、登嘉樓、曼谷、芭堤雅、珊瑚島、鱷魚潭等名勝，多晚夜總會，住宿一流大酒店，專人領隊，逢星期六出發。
特價十一天 \$3290
六天 \$2550
5月3, 10, 17, 24, 31 6月7, 14, 21, 28 7月5, 12, 19, 26 8月2, 9, 16, 23, 30
美國夏威夷七天豪華團
暢遊檀香山、茂宜島火山國立公園、威基基海灘。住宿豪華大酒店，一流夜總會。逢星期六出發，專人領隊。
5月3, 10, 17, 24, 31 6月7, 14, 21, 28 7月5, 12, 19, 26 8月2, 9, 16, 23, 30
特價 \$4490

阿里山本州 特選七天豪華團
暢遊日本東京、箱根、富士山、京都、奈良、名古屋及大阪。行程輕鬆而緊湊，節目多采多姿，住宿一流豪華大酒店，超值享受，專人領隊。行程包括美加度、寶塚、多晚夜總會。逢星期五出發。
\$3290
韓國七天豪華旅遊團
行程包括漢城、民俗村、景福宮、東宮、漢江、銀禧、箱根、富士山、金海、山、中湖、名古屋、京都、奈良、大阪等。專人領隊，住宿豪華大酒店。逢星期六出發。
\$3330
韓國四天超級豪華團
逢星期六依時出發
\$1990

星晨曼谷遊·1010話一流
芭堤雅 桂河橋 清邁 古都大城
七天貴賓團 \$1950 八天清邁團 \$2190
行程包括：清邁、泰皇夏宮、古都大城、等名勝寺、玫瑰花園、泰村表演、桂河橋、大佛統、水上市場、大皇宮、玉佛寺、芭堤雅、珊瑚島、四臉神、古城文化村、鱷魚潭、多晚夜總會，兩晚芭堤雅，住夏宮，進海，曼谷、納萊大酒店，清邁住素里旺大酒店，逢星期六、日一出發。
5月3, 4, 5, 10, 11, 12, 17, 18, 19, 24, 25, 26, 31 6月1, 2, 6, 7, 8, 14, 15, 16, 21, 22, 23, 28, 29, 30 7月5, 6, 7, 12, 13, 14, 19, 20, 21, 26, 27, 28 8月2, 3, 4, 9, 10, 11, 16, 17, 18, 23, 24, 25, 30, 31 9月1, 6, 7, 8, 13, 14, 15, 20, 21, 22, 27, 28, 29
特點：
● 專家策劃，行程一流。
● 直接經營，穩健妥當。
● 團團獨立，專人領隊。
● 最佳導遊，賓至如歸。
地址：中環皇后大道中64號連卡佛大廈1104-1105室
電話：5-243068-0, 249786, 249622, 266498-0
星期日及公眾假期照常辦公





泰國

曼谷、芭堤雅 七天 \$1790

專人領隊逢星期一、五出發，遍遊水上市場、芭堤雅、皇宮玉佛寺、鱷魚潭、玫瑰花園、古城、桂河橋等。獨立成團，依期出發，住宿麗澤、凱悅等大酒店。
 5月2, 5, 9, 12, 16, 19, 23, 26, 30日 6月2, 6, 9, 13, 16, 20, 23, 27, 30日

股 名	開市價	最高價	最低價	香港 收市價	遠東 收市價	金銀 收市價
-----	-----	-----	-----	-----------	-----------	-----------

(七) 紡織製衣類						
南豐紗廠	—	—	—	—	—	—
新馬製衣	20.70	21.10	20.70	—	—	21.00
南海紗廠	—	—	—	—	—	—
依時製衣	—	—	—	—	—	—

裕泰號實業	7.30	7.30	7.30	7.30	—	—
南聯實業	3.20	3.275	3.20	3.25	3.25	3.275
長江製衣	11.60	11.70	11.60	—	11.70	—

(八) 航業類						
亞洲航業	5.20	5.30	5.20	5.20	5.30	5.25
會德豐船A	5.00	5.00	4.875	5.00	5.00	5.00
高邦航業	—	—	—	—	—	—
維達航業 (除息)	3.275	3.275	3.25	—	3.25	3.275
東方實業 (除各項)	3.425	3.45	3.425	3.425	3.45	—
華光航業	4.525	4.60	4.525	4.525	4.60	4.525
新海康	—	—	—	—	—	—

(九) 投資類						
聯合企業	6.80	6.85	6.75	6.80	6.85	—
怡和證券	7.75	7.85	7.75	—	7.85	7.85
鑫華實業	—	—	—	—	—	—
新鴻益財務	2.65	2.625	2.60	—	2.60	2.65

(十) 其他						
菲立斯礦	0.145	0.145	0.1425	—	0.145	0.145
邵氏	—	—	—	—	—	—
星島報業	6.20	6.20	6.20	—	—	6.20
南華早報	—	—	—	—	—	—
永安人壽	2.70	2.75	2.70	2.70	2.70	2.70
紅寶石	1.80	1.80	1.80	—	1.80	—
建昌實業 (除各項)	—	—	—	—	—	—
捷騰工程 (新股)	9.80	9.80	9.70	9.70	—	—

九龍交易所上市股					
股名	開市價	最高價	最低價	收市價	—
金佰	—	—	—	—	—
新安	1.00	1.00	1.00	1.00	—
永通利	0.64	0.64	0.64	0.64	—
偉基	—	—	—	—	—
永瑞基	—	—	—	—	—

學助童救 報日僑華
囊善解請 翁仁長善

★免費、辦各國特快證 各地酒店

環境精道中156-164號通用商業大廈4⑤454811(4樓)

澳洲 來 歐洲 1900

岸 1990 西雅圖 1550 同 3086

星加坡 850 台北 450 歐尼拉 400

大板 800 曼谷 650 溫哥華 1690

時價機票表T47, 機在港付款在本公司或美加各地公司取票安全可靠

一心台證專家 ☎ 951-1211

特價機票

快出、包出、有信、同業委託另議

● 菲律賓 650 台北 650 星馬泰 185
● 美 全 1400 曼谷 250 曼谷 250
● 美 全 1400 曼谷 250 曼谷 250

豪華渡假團

● 美 全 1400 曼谷 250 曼谷 250
● 美 全 1400 曼谷 250 曼谷 250

本公司所有服務保證對辦、可靠、有關旅遊問題、歡迎來電查詢

價

● \$25起
● \$25起
● \$26.5起
● 47起
● 100秒鐘
● 6元起

台証 \$130 - 泰証 \$100、日本 \$8

美加、歐洲、東南亞平機票K - 6937

台北680 東京1100 曼谷1100 星馬16
倫敦1900 巴黎2300 羅馬1490 紐約19
芝加哥2240 多倫多2240 三藩市1490 溫哥華19
金航 (香港) 公司

● 858846 ● 857747

世運 5-456566
中環國際大廈320室

台泰証 台証135 綠印均可
泰証100

美加澳洲 英法西德比利時
馬尼拉日韓菲
旅遊探親代辦簽證

菲律賓 14天探親 自由團\$1190
中華民國護照 220綠印同價

在港居住五年
或以上者有
效。如無有效
護照可
請入籍護照

英國護照

韓日七天遊
HK\$3,300

日本州八天遊
HK\$3,180

暢遊韓國，日本本州、大阪風景。
住宿凱悅酒店、太子酒店。
逢星期六出發

報名請到



安達旅運有限公司

香港干諾道中15-18號大昌大廈十八樓 5-266421
九龍尖沙咀亞士厘道25號九龍中心大廈五樓 3-686231

營業時間：星期一至五：每日上午九時至下午六時
星期六：(香港) 上午九時至下午五時
 (九龍) 上午九時至下午一時

日本

七天本州
5月25日 6月15日
22日 - 29日 **\$3,380**

七天九州
5月24日 6月7日
15日 - 21日 **\$3,380**

台灣

七天
逢星期日、一出發 **\$1,850**

九天
5月23日 6月6日 - 20日 **\$2,330**

菲律賓

六天
逢星期二出發 **\$1,850**

曼谷

芭堤雅六天
逢星期六出發 **\$2,250**

歐洲

十六天
5月22日 6月19日
7月17日 **\$8,300**

二十天
7月24日 31日
8月14日 **\$10,750**

美加

十天美國西岸 **\$6,500**
十六天美加西岸 **\$8,990**
二十天美加東西岸
6月15日 **\$11,900**
7月20日 - 27日
8月3日 - 10日

石英表
贊助
客戶幸運抽獎
至五月三十一日止
晚報分類廣告十二元，

頭獎壹名：
星展男庄石英日曆皮帶表
價值：HK\$910.-

貳獎兩名：
各得星展男庄跳字行針
銀頭秒針開表一隻
每隻價值：HK\$550.-

各得星辰男庄石英跳字表一隻
每隻價值：HK\$300。

 **星長表**
CITIZEN
日月星辰・時間之始・萬物所依

惠刊廣告
萬收效宏大
佈日期：六月六日
沙田 尚高 西樂 戲大
沙田 尚高 西樂 戲大
沙田 尚高 西樂 戲大

單邊地王
 院旺舖租
 三什餘元連開樓佐
 官湖街25號對正民
 院合時裝修洋服中
 宜用鞋業電器行向
 有用品等各行高尚
 有意請到本舖看洽

風景環境清靜原
 房裝修則水電地
 粉裝修地下面臨數

洋樓

小水電器行

地下一樓招租加連廠老道近東行大
 地下1500呎二樓1100呎合銀行餐
 各行業月租五萬元有意者請投函
 日報信箱1495號

港仔廠
 舖位
 間七百餘呎
 租約出也
 街保
 現30德

福花園
 單位六百五十呎
 十呎出賃

碧綠
 區內有
 小巴出
 55呎
 大露舍
 連天倫
 5呎上
 550

[illegible]

水石屋 一百餘呎有大廳
 82-9388
旺舖急售 位於大馬路
 94至98號大
 5578262
觀塘 67銀63
 十二樓行55
 旺舖急售
工廠舖 67銀63
 十二樓行55
旺舖急售 位於大馬路
 94至98號大
 5578262

金威 王業
上葵源和宜合道

包製衣廠房月
 差餉，廠內
 永明街兩年多

青
山

葵涌華
 康中心對面
 85號門牌
 85呎
 33.40/方呎

花園半徑高闊
 向南望綠意
 更H-740

富源地產 電話: 8-237395

道
 約五千
 修及設
 立成會
 會計制
 稅務稅
 上門登
 信出口
 告設計
 管話活
 用活用
 大衆秘
 限公司
 862
 862

專理 荷蘭 註冊 公司 中法 信託 法律 顧問 1911 年 現 成

富 達 菲 女 傭 絲
 包 做 到 滿 紮

新 知 熟 誠 推 薦 廣
 雨 口 碑 載 道 後 居
 舊 著 卓 著 信 用

銘 謝 舊 雨 新 知 熟 誠 推 薦 廣
 信 卓 著 卓 著 信 用

中環萬宜大廈731 室富源企業公司
 ☎229079 ☎225964

徵女友
 男大學生兼編譯
 職因失學欲品佳
 友誠者函本報323

賢淑女伴
 職醫富有資產欲
 未婚純潔誠實電
 齊必保守秘密本報

友誼之聲
 式錄音盒帶大翻
 舊皆可辦公時間
 ☎1-800-228-3888 李先生

香港回歸
照至大大男
箱址四零四
信箱女長高
換用新卡

古
今
軒尼詩道246號二樓
收買字畫

誠徵
未婚中年出口商有
誠徵35歲以下無孩淑女
職業教育有鋪業不吝言
必覆函奉僑日報信
號

女
友
衛

學費銀三
稍舊不妨價千餘至三
餘元請電 3333333 魏

訪尋

急尋父
爸爸王田炳請 玲
電家

尋訪林標

次冠哥！

